

# Bischöpauer Tageblatt und Anzeiger

Das „Bischöpauer Tageblatt und Anzeiger“ ist ein wöchentliches Blatt. Preis je Zeile 1.70 Reichsmark. 20 Reichsmark. Belehrungen werden in usw. Gedruckt von den Börsen, sowie allen Börsen unter ausgenommen.

Anzeigenpreise: Die 40 mm breite Millimeterzeile 1 Pg.; die 90 mm breite Millimeterzeile im Textteil 25 Pg.; Nachdruckkosten 8. Biffig. und Nachdruckgebühr 25 Pg. jährl. Porto

Das „Bischöpauer Tageblatt und Anzeiger“ ist das zur Veröffentlichung der amtlichen Bekanntmachungen der Kreischausmannschaft Böhmen und des Kreisrats zu Böhmen behördlicherweise bestimmte Blatt und enthält die amtlichen Bekanntmachungen des Finanzamtes Böhmen - Börsenkonten: Erzbergliche Handelskonten: G. m. b. H. Böhmen. Gemeindekonten: Böhmen Nr. 1; Postkonten: Leipzig Nr. 43884 - Fernsprecher Nr. 712

Zeitung für die Orte: Grumbachendorf, Waldbüchen, Hörschen, Hohndorf, Willischthal, Weißbach, Dittersdorf, Görsdorf, Ottmannsdorf, Witzendorf, Scharfenstein, Schäßburg, Börsendorf

Nr. 113

Montag, den 16. Mai 1938

106. Jahrgang

## Ein gesicherter, aber bewaffneter Friede

### Mussolini über Italiens Politik — Die tiefe Freundschaft mit Deutschland

Um Sonnabend hielt der italienische Regierungschef Mussolini vor einer Massenversammlung von über 350 000 Menschen auf dem Siegesplatz in Genua eine Rede, die wegen ihrer außenpolitischen Ausführungen unmittelbar nach dem Abschluss des Staatsbesuchs des Führers in Italien von besonderem Interesse ist und von der ganzen Welt daher mit größter Spannung erwartet worden war.

Der Duce sandte dabei herzliche Worte für die deutsch-italienische Freundschaft, die, wie er sagte, unserem Jahrhundert das Symbol ausdrückt. Seine sonstigen Ausführungen gipfelten in dem Satz: "Wir wollen den Frieden, den Frieden mit allen Mitteln, und ich kann euch sagen, daß das nationalsozialistische Deutschland nicht weniger brennend als wir den Frieden in Europa wünscht."

Unter dem Dröhnen der Salutschüsse war das Schlachtschiff "Courage" mit dem Duce an Bord im Hafen von Genua eingelaufen. Dem Schlachtschiff folgten die Einheiten des 1. und 2. Kriegsschiffgeschwaders. Unter begeistertem Jubel der Menge ging Mussolini an Land, wo ihm Ehrenformationen, darunter auch eine Abordnung der Arbeitsgruppe Genua der Auslandsorganisation der NSDAP, und der deutsche Generalkonsul erwarteten.

Nach der Begrüßung des Genuener Volkes und einer würdigung seiner Bedeutung in der Geschichte Italiens ging Mussolini sofort auf internationale Fragen ein. Am 11. März, abends 8 Uhr, so führte der Duce zunächst auf die Wieder vereinigung Österreichs mit dem Reich eingehend aus, bevor sich Italien wieder einmal an einem Schiebeweg, der eine Stellungnahme verlangte. Von ihr hingen Friede oder Krieg, d. h. also das Schicksal Europas, ab. Aber da für und die Ereignisse nicht überraschend gekommen und in ihrer logischen Entwicklung vorausgesehen werden waren, so haben wir sofort und auf das allerstärkste mit einem Nein gegenüber dem diplomatischen Schritt geantwortet. Die Feinde Italiens, die Antifaschisten aller Rassen, waren durchaus entfacht und ergingen sich in einer ebenso funktionslosen wie seligen Beichampfung Italiens. Sie wünschten zweifellos den Zusammenstoß zwischen den beiden autoritären Staaten mit den schlimmsten Folgen, nicht ausgeschlossen den Krieg, auch wenn er und besonders wenn er dem Volksverständnis die Lär in Europa gefüllt hätte. Es war also nicht, wie man behauptete, die Nationalfeindschaft, sondern unser Wille, der uns bei unserer Haltung bestimmt hat.

#### Stresa wird nie wieder erstehen

Denen, die noch immer die nicht gerade naive Melancholie haben, und daran zu erinnern, was wir 1934 taten, antworten wir noch einmal vor euch und vor dem ganzen italienischen Volk: daß seither viel Wasser, sehr viel Wasser unter den Brücken des Über, der Donau, der Thene und aus der Spree und der Elbe geflossen ist. Während diese Wasser nicht oder weniger reißend dahinstromen, wurden gegen Italien, das in einem gewaltigen Unternehmen stand, die Sanktionen verhängt, die wir noch nicht vergessen haben.

In der Zwischenzeit ist alles, was diplomatisch und politisch unter dem Sammelnamen "Stresa" gestand, wiedererstehen. Auch konnte sich Italien nicht den wahrhaft übertriebenen Angriffs leisten, alle vier Jahre zu mobilisieren, um eine geschichtliche Entwicklung aufzuhalten.

#### Die germanische und die romanische Welt in engem Kontakt

Das faschistische Italien kann nicht für alle Seiten die habsburgische und zugleich Aufgabe der alten Habsburger Monarchie und der Weltmeisterschaft auf sich nehmen und sich der Entwicklung der Nationalitäten auf ihrem Weg zur Einheit entgegenstellen. Für unsere Haltung war das Ergebnis der Gründung der Lage, ferner unser Erfolgs und unser richtiger Friedensschluß gegenüber Deutschland und maßgebend, die uns zu dem bestimmten, was wir getan haben.

Die beiden Welten, die germanische und die romanische, stehen heute in unmittelbarem engem Kontakt und sind mit der dauerhaften Freundschaft und der Zusammenarbeit der beiden Revolutionen dazu bestimmt, unserem Jahrhundert das Symbol aufzudrücken. Das hat das italienische Volk auch mit der Aufnahme des Führers und Reichskanzlers gezeigt wollen. Die Worte, die er in der Nacht vom 7. Mai im Palazzo Venezia gesprochen hat, sind von den beiden Völkern mit vollem Bewußtsein begeistert aufgenommen worden: sie stellen nicht eine diplomatische und politische Erklärung dar, sondern etwas Heiterliches und Endgültiges in der Geschichte. Aber damit der Friede sicher sei, muß er bewaffnet sein."

#### Bereit, den Frieden zu verteidigen

Das sei auch der Grund, in Genua die ganze Flotte zu versammeln; um allen Italienern zu zeigen, welche tapfere Flotte Italien heute auf dem Meer ist. "Wir wollen den Frieden, aber wir müssen mit allen unseren Kräften bereit sein, ihn zu verteidigen, besonders wenn Beden zu fordern sind, sei es auch von jenseits des Oceans, über die man nochdenken muß. Vielleicht ist auszuschließen, daß die Spanier nochdenken müssen. Vielleicht ist auszuschließen, daß die Spanier sich vorbereiten. Wie dem aber auch sei, die Welt möge wissen, daß in diesem Fall die autoritären Staaten unmittelbar sich sofort zu einem Block zusammenziehen und bis zum Ende marschieren werden."

#### Die Beziehungen zu England und Frankreich

Die Auseinandersetzung, die wir treu bleibende werden, hat uns nicht daran gehindert, eine Politik der Versöhnung mit jenen zu treiben, die eine solche Vereinigung anstreben wollen. So haben wir jüngst das Abkommen mit Großbritannien abgeschlossen. Die Vereinbarung zwischen London und Rom über die Vereinigung zwischen zwei Weltreichen und erreicht sich vom Mittelmeer über das Rote Meer bis zum Indischen Ozean. Da wir den soßen Willen haben, diese Vereinbarung gewissenhaft einzuhalten, und glauben, daß die verantwortlichen Regierungsmänner in England das gleiche tun werden, so kann man annehmen, daß diese Vereinbarung dauerhaft sein wird.

Aber werdet mir zustimmen, wenn ich in bezug auf die Besprechungen mit Frankreich, die ja noch im Gang sind, vorsichtig bin. Ich weiß nicht, ob sie zu einem Abschluß kommen werden; schon auch wegen einer außerordentlich aktuellen Frage wie der des spanischen Krieges, in der wir, Frankreich und Italien, auf den beiden entgegengesetzten Seiten der Parteien stehen. Frankreich wünscht den Sieg von Barcelona, wir dagegen wünschen und wollen den Sieg von Franco.

"Die Direktive unserer Politik", so schloß der Duce, "sind klar. Wie wollen den Frieden, den Frieden mit allen Mitteln, und ich kann euch sagen, daß das nationalsozialistische Deutschland nicht weniger brennend als wie den Frieden in Europa wünscht."

## Große Bauten in Wien Generalfeldmarschall Göring vollzog die ersten Spatenstiche

Nach den Feierlichkeiten in Linz traf Generalfeldmarschall Göring in Schwechat, einem südlichen Vorort Wiens, ein, um dort den ersten Spatenstich zu einem neuen Fliegerhorst vorzunehmen.

Durch eine prächtig ausgeschmückte Straße fuhr Hermann Göring zum riesigen Gelände, das im weiten Rund von Ablösungen der SA, des NSFK, der HJ und von vielen Tausenden von Arbeitern umstaut war. Ein Marschzug der Luftwaffe intonierte die Hymne der Nation, während der Generalfeldmarschall die Front der Ehrenformation abschritt.

Dann hielt der Landeshauptmann von Niederösterreich, Dr. Jagger, den Generalfeldmarschall willkommen. Umbrandet von silbernen Sieg-Heil-Kräusen, ergriff darauf der Generalfeldmarschall das Wort zu einer Ansprache, in der er seiner lieben Bewegung Ausdruck gab, nun wieder in die Östermark gekommen zu sein, um gewaltige Vorhaben für den Schutz dieses Landes und den wirtschaftlichen Aufstieg seiner Bewohner entstehen zu lassen.

Er habe die feste Überzeugung, so erklärte er, daß die schaffende Faust in diesem Lande nicht länger mehr im Schafe zu liegen brauche. Dieser Aktionenbalkt hier werde

eine Triumpfherr des Willens sein zum Schutz der schaffenden Wiens. Jeder Versuch Widerstandes würde an jener entschlossenen Selbstbehauptung zuschanden werden, die dann immer endlich sei, wenn ein Volk durch das Volk selbst zur Verteidigung antrete.

Dann nahm der Generalfeldmarschall den ersten Spatenstich vor.

Nach dem feierlichen Spatenstich in Schwechat begab sich Generalfeldmarschall Göring auf den Kahlenberg, um dort das Kommando zum Arbeitsbeginn für die großen Bauten der Luftwaffe im Bereich von Wien zu geben.

Auf dem Wege durch die Simmeringer Hauptstraße, ließ der Generalfeldmarschall, auf die berüchtigten Elendquartiere von Simmering aufmerksam gemacht, unvermutet hinaufmachen und besichtigte diese schändlichen Städte der Not, die seitens Entsetzen erregten, eine furchtbare Nullage gegen ein System, das nicht imstande war, solchem Elend zu steuern.

Auf dem Kahlenberg, einst ein beliebtes Ausflugsziel von Tausenden von Wienern, werden nun mehr die großen Bauten der Luftwaffe entstehen. Im großen Gelände haben hier eine Kompanie des Fliegerregimentes

Hermann Göring, eine Infanteriekompanie, die Ehrenstürme der Parteidivisionen, SS-Leibstandarte, SS, SA, NSFK, NSKK und Abteilungen der HJ. Aufführung genommen. Auf den Fahnenmasten zu beiden Seiten des Rednertribunes flattert die Reichsflagge. Das Brausen der Heil-Hüse findet das Rahmen des Generalstabschalls. Der Generalsfeldmarschall schreitet die Fronten ab. Dann tritt er auf ein Modell der Bauten zu und lädt sich die vorbereiteten Pläne und Kartenskizzen vorlegen.

#### Göring: Symbol der Arbeit und des Schwertes

Zunächst begrüßte Gauleiter Bürckel dann den Generalsfeldmarschall. Unter erneutem Jubel nahm dann auf Generalsfeldmarschall Göring das Wort und führte u. a. aus:

An sich ist der Spatenstich einer Kaserne kein besonderer Anlaß, und doch begehen wir ihn in diesem Augenblick besonders feierlich und geben ihm damit eine größere Bedeutung, als sie dem Bau an sich zu kommt. Mit Recht, denn dieser Tag trägt in sich zwei Symbole: Einmal das Symbol der Arbeit, und zweitens das Symbol des Schwertes, der Wehr. In das Heer der Arbeitslosen ist nun eine Preise geschlagen, um Tausende und Tausende und hoffentlich bald Hunderttausende von Menschen wieder der Arbeit und damit der Lebensfreude zuzuführen. Wenn ich noch Zweifel gehabt hätte, wie dringend diese Arbeit ist und wie notwendig es ist, ständig darüber nachzudenken, wie dieses gewaltsame Elend angepackt werden kann, dann wurden diese Zweifel bei mir bestätigt, als ich auf der Fahrt hierher Elendquartiere gesehen habe neben prunkendem Reichtum, Elendquartiere, wie sie für einen Menschen, der das deutsche Amt tragen, unwürdig sind, Baracken, in denen wir deutsche Menschen niemals hausen lassen werden.

Ein System, das ein Volk in solcher Not, in solcher Armut und damit in Schande setzt, muß fallen, sonst gäbe es keine Gerechtigkeit des Allmächtigen.

Zur künftigen Entwicklung stellte der Generalsfeldmarschall dann fest: Es muß sich jetzt jeder anstrengen und alles daran setzen, um zu helfen, wo er nur helfen kann. Ich habe in Linz erklärt, daß diese Hilfe nicht so verstanden werden darf, daß wir arbeiten und ihr zu sehr, sondern daß wir diese Hilfe bringen wollen als Grundlage der Arbeit für euch.

Arbeiten müßt ihr, und zwar schwer und hart, denn sonst kommt ihr aus diesem Elend nicht heraus. Was an uns liegt, werden wir alles tun, um die Voraussetzungen zu schaffen, daß ihr arbeiten könnt. Der Arbeiter schafft für den Frieden, der Soldat schafft ihn.

So sieht es die Wehrmacht als ihre Aufgabe an, beschleunigt, rascher vielleicht als andere Unternehmungen, nun ihre Bauten und Werke auszuführen.

Das zweite Symbol ist das der Wehr, der Kraft. Denn nicht nur Arbeit soll hier geschaffen und durch sie der Bau errichtet werden, sondern das Symbol des Panzers, der hier auf den Höhen dieser herrlichen Stadt errichtet wird, ist der Wille, die Stadt zu schützen. Unsere Luftwaffe aber soll hier ebenso wie in den Fliegerhorsten, die ich in diesen Tagen weihte, ihre Heimat finden, sie die Jahre des Dienstes unter den Waffen. So sind die Aufgaben der Arbeiter und Soldaten, so schloß Hermann Göring, redlich und richtig verteilt. Der eine schafft für den Frieden, der andere sichert ihn!

Darauf trat der Generalsfeldmarschall an die vorbereitete Baustelle, erging den Spaten und warf dreimal nacheinander die Schollen in die kleinen Transportkarren. Das Kommando zum Beginn der Arbeitsschlacht auch in Wien war erlassen.

#### Göring aus Wien abgereist

Generalfeldmarschall Göring benutzte den schönen Sonntag zu einer ausgedehnten Besichtigung der Umgebung Wiens. Nach einer Fahrt durch den Wienerwald und nach einem Spaziergang im Wiener Tiergarten machte der Generalfeldmarschall nach einem Abstecher in die Lobau. Hierbei nahm er Gelegenheit, mit den zuständigen Fachreferenten eingehend über die forttechnischen Fragen Österreichs zu sprechen. Um 20.30 Uhr verließ Generalfeldmarschall Göring Wien im Sonderzug vom Westbahnhof aus. Er wird Montag vormittag bei Kaprun den ersten Spatenstich für das neue große Tauern-Straßewerk vornehmen.

# Der heilige Beruf der Mütter

Dr. Frick sprach im Rundfunk zum Muttertag

Der Reichs- und Preußische Minister des Innern, Dr. Frick, hielt anlässlich des Muttertags, der im Deutschen Reich einen neuen und tieferen Sinn bekommen hat, am Sonntagvormittag eine Rundfunkansprache, in der er u. a. ausführte:

## Deutsche Mütter und Frau

Die seit dem Weltkriege sich langsam einbürgende Sitte, an einem Tage des Jahres der Mütter zu gebeten, hat die nationalsozialistische Regierung mit neuem Geist erfüllt, der über den ursprünglichen Inhalt des Muttertags weit hinausgeht. An der hingebenden Fürsorge für die Kinder und den Nachwuchs sieht die nationalsozialistische Bewegung nicht die alleinige Aufgabe der Mütter, weil höher noch steht für sie ihre Bedeutung für die Erhaltung der Art und den ewigen Lebensraum der einzigen Rasse und damit der Nation. Die Mütter entehren über das Glück der kommenden Generation! Mit Raum und Gesundheit ihrer Kinder steht und fällt Deutschlands Zukunft!

Erkennt der Staat die Bedeutung der Mütter und der Familie für jede Zukunft, so ist es seine Pflicht, ihnen ihre Amtshilfe in jeder Weise zu erleichtern und ihnen seine Unterstützung zu leisten, wo Unzulänglichkeiten oder Schwächen bestehen. Zahlreiche sind daher auch die gesetzlichen Maßnahmen, die die Regierung Adolf Hitlers nach der Machtergreifung zu diesem Zweck in Angriff genommen hat.

## Staatliche Erleichterung der Aufgaben der Familie

Abschöpfen von der Gewährung von Ehespenddarlehen, die die Eheschließung fördern sollen, gegen die Befreiungen der Reichsregierung dahin, die wirtschaftliche Lage aller deutschen Familien zu erleichtern und ihnen auch ein gesundes Wohnen zu ermöglichen.

Daneben soll das Ehegesundheitsgesetz, daß die biologischen Voraussetzungen für die Erhaltung erbgerader Familien schafft, die Grundlage einer Erbpflege darstellen, indem es die Belastung der Familien und Mütter mit lebensuntilglichen Nachkommen verhindert. Mit der Heirat entscheidet die Frau nicht nur über ihr eigenes Glück, sondern auch über das Schicksal ihrer Kinder und Kindeskinder. Um ihr die Gattenwahl zu erleichtern, stellt ihr der Staat neben dem Arzt ihres Vertrauens auch eine öffentliche Beratungsstelle für Erb- und Nachspangeleie in den staatlichen Gesundheitsämtern zur Verfügung. Aber auch in allen übrigen Fragen der Gesundheitspflege und Krankheitsvorbeugung, die ihr eigenes Wohl und das ihrer Familien angeht, findet die Mutter ärztlichen Rat in den Mütterberatungen, den Säuglings- und Kleinkinderfürsorgestellen, die die staatlichen Gesundheitsämter auf Grund gesetzlicher Vorschriften unterhalten.

Weiter zeigt sich die Fürsorge des Staates in den gesetzlichen Maßnahmen des Mütterhauses, der den im Erwerbsleben lebenden Frauen in ihrer schwierigen Zeit Hilfe bringen und ihnen die Existenzgrundlage sichern will. Sie kommt zum Ausdruck in den Bestimmungen über die Wochenhilfe und Wochenfürsorge und durchzieht wie ein roter Faden die gesamte soziale Betriebsabwicklung.

## Auch Chile hat genug

Austritt aus der Genfer Liga.

Der chilenische Delegierte Edmunds teilte im Rat der Genfer Liga mit, daß seine Regierung angefischt der verhängnisvollen Entwicklung, die die Genfer Politik genommen habe, zu dem Besluß gelangt sei, aus der Liga auszutreten.

## Pariser Klagelied

Die Pariser Presse beschäftigt sich ausschließlich mit dem Abschluß der Genfer Tagung. Die Gesichtspunkte, von denen aus die Pariser Blätter diese Genfer Tagung betrachten, sind recht verschieden. Einige Zeitungen schreiben, die Zeit der Genfer Liga in ihren bisherigen Form sei jetzt vorüber („Le Matin“). Verschiedene Rechtsblätter sehen in Genf jetzt sogar ein gefährliches Instrument, das die Streitfälle nur noch mehr vergroßere, statt sie zu schließen („L'Écho“). Einige Zeitungen jedoch versuchen drängend, den Genfer Verhandlungen Geschmac abzuwinnen und weisen in diesem Zusammenhang auf die französisch-englische Zusammenarbeit hin („Petit Journal“). Schließlich findet die Tatsache des Austritts Chiles aus der Genfer Liga in der Presse starke Beachtung. So schreibt der Genfer Sonderberichterstatter des „Petit Journal“, dieser Austritt habe zwar in Genf kein besonderes Aufsehen erregt, weil man ihn erwartet habe. Die Bedeutung dieses Austrittes sei aber doch sehr groß, denn die Haltung Chiles könnte von anderen südamerikanischen Staaten nachgeahmt werden, und sogar die Freie gewisser europäischer Staaten zu Genf erschüttern, die der Ansicht seien, daß die Genfer Methoden mit der Realität unvereinbar seien.

## Belgiens neue Regierung

Ministerpräsident und Außenminister Spaak.

Der neue belgische Ministerpräsident Spaak, der bisherige Außenminister, hat ein neues Kabinett gebildet. Ihm gehören u. a. an:

Ministerpräsident und Außenminister: Spaak (Sozialdemokrat); Verkehr und Post: Marx (Katholik, Christlicher Demokrat); Finanzen: Gerard (Liberal); Justiz: Pholien (Konservativer Katholik); Verteidigung: Generalleutnant Denis; Kolonien: de Bleijenbuer. Zum ersten Male in der parlamentarischen Geschichte Belgiens ist ein Mitglied der Sozialdemokratischen Partei Ministerpräsident geworden. Spaak gilt als Führer des äußersten rechten Flügels der Partei, der sogenannten nationalen sozialistischen Gruppe. Die Regierung Spaak umfaßt 4 Sozialdemokraten, 4 Katholiken, 2 Liberalen und einen Militär, 6 Minister sind Kammerabgeordnete und 2 Senatoren, die übrigen 3 (Finanzminister Gerard, Kriegsminister Denis und der Wirtschaftsminister Heymans) sind Nichtparlamentarier. Das neue Kabinett enthält 5 Flammen, 4 Wallonen und 2 Brüsseler.

## 40 000 NSB-Amtsträger in Düsseldorf

Nach der feierlichen Einweihung der neuen Landesgruppen-Büroschule in Bad Godesberg am Sonnabend veranstaltete die Landesgruppe Rheinland des Reichsluftschutzbundes Sonntag vormittag auf dem Mädel in Düsseldorf einen Appell von fast 40 000 Amtsträgern des Reichsluftschutzbundes. Am Mittelpunkt der Veranstaltung stand die feierliche Weihe von 64 neuen Fahnen durch den Präsidenten des Reichsluftschutzbundes, Generalleutnant von Roques.

In ganz besonderem Grade gilt die Sorge des Staates über der kinderreichen Familie. Familien mit fünf und mehr Kindern erhalten Beihilfen in Höhe von zehn Mark monatlich für das fünfte und jedes folgende Kind, wenn das Einkommen der Eltern 800 Mark nicht übersteigt. Für die sozialversicherte Bevölkerung stehen darüber hinaus erweiterte Kinderbehelfen vom dritten Kind an zur Verfügung, die vom fünften Kind an auf je 20 Mark erhöht werden. Daneben werden Ausbildungsbefreiungen gewährt, wenn die Kinderkörperlich und geistig davon wärzig sind. Diese Maßnahmen, mit denen Deutschland bereit an der Spitze der Länder marschiert, sind aber, wie bei dem Erlass der entsprechenden Vorrichtungen klar hervorgehoben wurde, lediglich als erster Schritt zu einer viel umfassenderen Regelung gedacht, nämlich der allgemeinen Reichsfamilienausgleichsfläche.

Wir wissen, daß ohne die Errichtung einer solchen Ausgleichsfläche, deren Schaffung ich stets als Grundziel unserer Bevölkerungspolitik herausgestellt habe, unsere Maßnahmen unvollständig bleiben, daß nur ein wirksamer Ausgleich der Familienlasten die völkische Zukunft Deutschlands zu sichern vermag.

## Kinderreiche Familie Keimzelle völkischen Lebens

Auf diese Weise werden wir dazu beitragen, daß die kinderreiche Familie wieder zur Keimzelle völkischen Lebens wird. Ein Kreis einer Schar gesunder Kinder vermag die Mutter ihre weiblichen Tugenden und Fähigkeiten in reichstem Maße zu entfalten. Hier findet sie höchste Befriedigung, die sie für all ihre unendlichen Sorgen und Mühen reichlich belohnt. Aber auch für das heranwachsende Geschlecht bietet die kinderreiche Familie die besten erzieherischen Möglichkeiten. Das Kind, das sich nicht mehr wie bei den Ein- und Wenigkindern als der Mittelpunkt der Familie sieht, lernt von früherer Jugend an Mäßigkeit zu üben, sich einzubringen in eine Gemeinschaft, helfend einzutreten und so frühzeitig stiftliche Kräfte zu entfalten.

Es ist kein Zufall, daß bedeutende Männer ausschließlich aus kinderreichen Familien stammen. Beim Ein- und Zweikindernsatz hätten wir wenig große Deutsche gehabt. Denken Sie daran, daß ein Bach, ein Schubert, ein Mozart, ein Richard Wagner, daß Männer, die deutsche Geistlichkeit gemacht haben wie Bismarck, Friedrich der Große, Prinz Eugen, Feldmarschall Blücher nicht geboren wären, wenn ihre Eltern sich mit drei Kindern begnügt hätten.

In glücklicher und großzügiger Weise werden die Maßnahmen des Staates zugunsten der Familie und der Mütter durch die Einrichtungen der Bewegung ergänzt, die sich auf dem nationalsozialistischen Grundsatz der Selbsthilfe aufbauen. Das Hilfswerk „Mutter und Kind“ hat sich die Förderung gesunder Familien durch Fernhaltung sozialer Schäden zur Ausgabe gestellt. Außerordentlich hoch sind die Mittel, die die NSB. für Unterbringung von erholungsbefürwortigen Müttern und Kindern in Heimen, für die Schönung von Kindergärten und für die Errichtung von „Hilfsstellen für Mutter und Kind“ zur Verfügung gestellt hat.

Das Abwarten der Säuglingssterilität seit der Machtergreifung stellt den Erfolg der Arbeit der amtlichen Ve-

ralungsstellen für Mütter, Säuglinge und Kleinkinder wie den der Hilfsstellen der NSB. unter Beweis.

## Starke Vertrauen zu Adolf Hitler

Die Annahme der Geschlechterungen und der Geburten überzeugt, wie stark das Vertrauen in Adolf Hitler und die von ihm getroffenen Maßnahmen im Volke Wurzel geschlagen hat. Soll der Mutter aber im Volke wieder die Achtung verschafft werden, die ihr im Leben der Nation zukommt, soll sie sich selber ihren hohen Pflichten gegenüber dem Volksangehörigen bewußt werden, so ist es mit gesundheitlicher und wirtschaftlicher Fürsorge allein nicht getan. Und so hat sich die Bewegung hier eine ihrer schönen Erziehungsaufgaben gestellt. Noch ist die Zeit zu kurz, als daß sich das deutsche Volk nach langen Jahren von den Schänden materialistischer Denkweise schon völlig befreit hätte, aber langsam und sicher sieht sich die Erkenntnis von dem hohen und heiligen Beruf der Mütter im Leben des Volkes durch und wird Allgemeingut aller Schichten. Und wenn sich heute die Wege, die völkerndliche und rassefördernde Denken sich leeren ließ, wieder füllen, so verdanken wir diesen Umbruch unseres Denkens und Fühlens in erster Linie der Erziehungsarbeit der nationalsozialistischen Bewegung. Damit erkenne ich besonders das Bestreben des Deutschen Frauenvorwerkes an, in seinem Reichsmütterdienst die angewandte Frau und Mutter für ihren kommenden Beruf vorzubereiten.

## Mütterinnen deutschen Schicksals

Wenn wir, meine Brüderinnen, heute wieder, so schreibt Dr. Frick, ein starkes Volk sind, das sich in der Welt die nötige Achtung verschafft hat, so verdanken wir das nicht zuletzt unseren Müttern. Mein Veringerer als der Führer selbst hat das oft betont. Zu allen Zeiten deutscher Geschichte haben unsere Frauen und Mütter bewiesen, daß sie bereit waren, mit all ihrem Stein einzutreten für Volk und Vaterland! Das hat sich niemals so klar gezeigt wie jetzt wieder in den Tagen der Heimkehr Österreichs zum Reich und in den Tagen der Abstimmung. In dieser dankbaren Erkenntnis grüße ich euch, deutsche Mütter und Frauen, als die Mütterinnen deutschen Schicksals.

## Die besten Wünsche des Führers

Hundertste Fahrt des Adm.-Schiffes „Der Deutsche“

Das erste Schiff der deutschen Arbeiterschiffe, „Der Deutsche“, traf, von seiner hundertsten Fahrt zurückkehrend, wieder an der Columbus-Kaje in Bremerhaven ein, wo die NSB. aus Anlaß der glücklichen Beendigung der Jubiläumsfahrt eine Feier veranstaltete.

Der Führer sandte zur Jubelfahrt des Adm.-Dampfers ein Telegramm, in dem er seine herzlichsten Grüße und besten Wünsche für weitere gute Fahrten übermittelte.

## Keine Schulen für deutsche Kinder

Wieder vier deutsche Privatschulen in Wolhynien geschlossen.

Wie der „Deutsche Pressemarkt aus Polen“ meldet, ist die Schließung von weiteren vier deutschen Privatschulen in Wolhynien verfügt worden. Damit werden allein in Lutz, der Hauptstadt Wolhyniens, rund 250 deutsche Kinder, und in Dombrowa 120 deutsche Kinder zu Beginn des neuen Schuljahrs ohne deutschen Schulunterricht bleiben.

Für die 60 000 Deutschen in Wolhynien stehen jetzt also von den 29 deutschen Privatschulen, die im Jahre 1932 nach der vorangegangenen Schließung sämtlicher bestehenden 80 deutschen Schulen neu genehmigt worden waren, nur noch 22 zur Verfügung. Von den 7500 schulpflichtigen deutschen Kindern können nur noch 1400 deutsche Schulen besuchen, da es in ganz Wolhynien nicht eine einzige staatliche Schule mit deutschem Unterricht gibt.

## Freude ist der beste Mithelfer

Dr. Ley vor sechzehn Arbeitslagerabenden.

Bei der Betriebsbesichtigung einer Papierfabrik in Graz ergriff Reichsorganisationsleiter Dr. Ley das Wort zu einer kurzen Ansprache. Es sei ein Ziel des Nationalsozialismus, so sagte er, den Ort, wo der deutsche Arbeiter den größten Teil seines Lebens verbringe, mit Licht und Sonne zu erfüllen. Freude sei ja einer der wirksamsten Mithelfer am Aufbau der Gemeinschaft des deutschen Volkes.

Durch ausopferungsvolle und in Freude gelebte Arbeit eines jeden werde auch in der Ostmark innerhalb kurzer Zeit erreicht sein, was im Altreich bereits erreungen wurde.

## Der Führer mit dem

Prag will über den Kopf der

## Nationalitätenstatut

Nationalitäten hinweg entscheiden

„... ist man bemüht, daß mit großem Geschrei die Nationalitätenstatut, durch das man den Sudetendeutschen den Wind aus den Segeln nehmen will, fertiggestellt. Am 20. Mai beabsichtigt Ministerpräsident Dr. Hosscha, die Einzelheiten in einer Rundfunkansprache bekanntzugeben, und am 24. Mai will Außenminister Dr. Neurath im Prager Parlament Bericht erstatten.“

Im Prager Parlament ist eine Aussprache über das Statut vorgesehen, jedoch wird schon jetzt darauf hingewiesen, daß die Regierung Wiederungswünsche nur dann berücksichtigen will, wenn sie nicht die grundhafte Stellungnahme betreffen. Das heißt mit anderen Worten, daß die Prager Regierung die Nationalitätenfrage regeln will, ohne die Vertreter der Nationalitäten selbst zur Mitarbeit herauszuziehen.

Es verlautet, daß das Nationalitätenstatut aus einem Hauptgesetz mit etwa 80 Paragraphen und einer Reihe von Sondergesetzen über einzelne Fragen der nationalen Angelegenheiten besteht. In einer Einleitung soll die Lage der Nationalitäten in der Tschechoslowakei vor und nach dem Kriege geschildert und die heutigen Beziehungen zwischen Tschechen und Slowaken und den übrigen Volksgruppen dargestellt werden. Die Durchführung der Verstimmungen des Status soll durch einen eigenen Inspektorat überwacht werden, zu dem auch Vertreter der Nationalitäten herangezogen werden sollen.

## Henlein's Londoner Besuch

Der Wochenendbesuch des Führers der Sudetendeutschen, Konrad Henlein, in London steht im Mittelpunkt des Interesses der englischen Presse, die ausführlich darüber berichtet, daß Henlein Gelegenheit hatte, sich mit namhaften Regierungsvertretern zu unterhalten, darunter auch mit dem außenpolitischen Berater Sir Robert Vansittart. Der Abgeordnete der Nationalen Labour Party, Harold Nicolson, gab einen Tee, an dem eine Reihe von konservativen Abgeordneten und der Labour-Abgeordnete Fletcher teilnahmen. Bei einem Essen in einem Londoner Hotel hatte Henlein Gelegenheit, sich mit Vertretern der verschiedenen politischen Richtungen über die mitteleuropäischen Fragen zu unterhalten.

Oberst Chrstoff, der Henlein nach London eingeladen hatte, erklärte Pressevertretern, daß Henlein auf Einladung

einer Freunde nach London gekommen sei, weil die Zeit für eine Unterrichtung über die mitteleuropäischen Fragen günstig erschienen sei. Er könne aus schärfste demontieren, daß Henlein etwa „auf Befehl des Führers“ gekommen sei. Eine derartige Annahme sei geradezu absurd.

Die „Times“ meint, daß Henlein in London vor allem klarmachen will, daß die Autonomie das unumstößliche Ziel der Sudetendeutschen sei. Der diplomatische Korrespondent des konserватiven „Daily Telegraph“ schreibt u. a., der Besuch Henleins habe deswegen in politischen Kreisen Londons Interesse hervorgerufen, weil man vielfach die Ansicht vertrete, daß die Forderungen der ungarischen Minderheit in der Tschechoslowakei auf dieselbe Grundlage gestellt werden sollten wie die der deutschen.

## Freiwilliger Schutzdienst der Sudetendeutschen

In Czerny fand die Gründungs-Hauptversammlung des vom Prager Außenministerium genehmigten Verbandes „Freiwilliger Deutscher Schutzdienst“ – F.S.D. statt. Abgeordneter Dr. Köllner der Sudetendeutschen Partei gab vor Vertretern männlichen aus dem gesamten Staatstaat ein Bild über Aufgaben, Ziele und Zielen des neuen Verbandes, zu dessen Leiter Konrad Henlein gewählt wurde. Henlein hat zu seinem Stabschef den Verbandssturmwirt Willi Brandner ernannt.

Der neue Stabschef Willi Brandner, der wie Konrad Henlein aus der Deutschen Turnbewegung hervorgegangen ist, hat einen Aufruf erlassen, in dem es u. a. heißt, daß der Freiwillige Deutsche Schutzdienst künftig den Dienst des Schutzes der Ordnung und der völkerlichen Selbsthilfe für das gesamte Sudetendeutschland übernimmt. Sie wird auch überall dort als erster Hilfsrupp auf dem Platz sein, wo Katastrophen das Leben und das Gut der Volksgruppe bedrohen. Pflichterfüllung, Einflahbereitschaft, Treue und Entschlossenheit zur Ordnung sind die Grundsätze für die Ausrichtung und Aufgaben des Freiwilligen Deutschen Schutzdienstes.

## Henlein wieder in Af

Conrad Henlein ist Sonntag nachmittag von seiner Londoner Reise nach Afrika zurückgekehrt. Über den Verlauf seiner Reise äußerte sich Henlein bestreitig.

# Tunnn - Togn - Togn

## Große Gegner im Fußballkampf

England — Deutschland 6:3 (4:2) — Alle drei Nationalmannschaften geschlagen

Der Fußballsport hatte am vergangenen Wochenende ganz große Tage. Drei deutsche Nationalmannschaften standen im Kampf gegen große Gegner, und alle drei standen in dem herrlichen Olympiastadion in Berlin. Das wichtigste Ereignis war der Länderkampf gegen England, der als das Spiel des Jahres bezeichnet wurde. Dieses Treffen ging nach teilweise dramatischem Kampfgeschehen mit einem in dieser Höhe durchaus verdienten 6:3 (4:2)-Sieg für England aus.

Während in dem Länderkampf die reichsdeutsche Stammel, lediglich auf zwei Posten ergänzt, eingesetzt wurde, stand am Tage darauf eine Wiener Mannschaft, in der lediglich ein Bayer mitwirkte, im Schiedsgericht gegen die berühmte englische Mannschaft von Aston Villa. Die Wiener vermochten nicht ganz die in sie gesetzten Hoffnungen zu erfüllen, und unterlagen knapp mit 2:3 (1:1) Toren. Eine dritte deutsche Nationalmannschaft bestritt einen Kampf gegen eine sehr starke Berliner Städte-Elf und verlor dieses Spiel mit 2:3 (2:1) Toren.

### Die Engländer klar überlegen

England hat in diesem Spiel, das am Sonnabend bei herrlichem, aber vielleicht etwas zu heissem Sommerwetter vor sich ging, bewiesen, daß es noch immer der Lehrmeister ist. Der Spielerkönig, der von den hunderttausend Menschen im stimmungsgesättigten Stadion begleitet verfolgt wurde, zeigte das. Nach der Begrüßung der beiden Mannschaften, bei der es auffiel, daß auch die englische Mannschaft mit dem Deutschen Gruß grüßte, begannen die Engländer sofort, auf eine schnelle Entscheidung hinzubräumen. Mehrfach muskte der deutsche Torwart Jatob eingreifen, und nur die massive Verteidigung auf deutscher Seite ließ die englische Kombinationsmaschine in der ersten Viertelstunde nicht zum Erfolge kommen. Dann aber gelang es Vassini, eine bereits von Jatob abgewehrte Flanke aufzugeben, und in aller Ruhe zum englischen Rückenstor zu verwandeln. Das war das Signal für die Deutschen zum Gegenangriff, der kurz darauf auch mit einem Erfolg abgeschlossen wurde. Der Flankenball des Wiener Pessner wurde von Szeván zu Gellések weitergelöst, der aus fünf Meter Entfernung sicher ins Tor einschlug. In der 26. Minute waren es — nach einer kurzen Periode deutscher Überlegenheit — wieder die Engländer, die die Führung übernehmen konnten. Der junge Robinson, den Goldbrunner für eine Sekunde ungedeckt gelassen hatte, war der Torschütze. Drei Minuten später blieb es sogar schon 3:1, als wiederum Vassini eine Flanke bereitgab, die von dem prächtigen englischen Mittelfürstner Broome eingenommen und ins Tor geliefert wurde.

Die überlegene Schnelligkeit und Wendigkeit der englischen Spieler zeigte sich jetzt deutlich, so daß die deutsche Abwehr zweckmäßig einfach nicht mehr mithalten. Einer der besten englischen Stürmer, der Rechtsaußen Matthew, überwandt in der 42. Minute Jatob durch einen scharfen Schuß aus sehr spättem Winkel, so daß nun die englische Führung sogar auf 4:1 ausgedehnt war. Zwei Minuten später gelang es dem deutschen Mittelfürstner Gauchel nach Zusammenspiel mit dem Wiener Pessner, einen Kopfball ins englische Tor zu setzen und so den Halbzeitstand von 4:2 für England herzustellen.

Der zweite Spielabschnitt sah die Deutschen zurück und wieder mit vollem Einsatz aller Kräfte. Aber auch jetzt ließen sich die Engländer nicht aus ihrem Sill bringen, sie wurden bemerkenswertweise auch nicht, wie vielschach erwartet wurde, durch die herkömmliche Höhe mitgenommen, sondern konnten vielschach sogar noch ihr Tempo steigern. Kurz nachdem Pessner mit viel Geschwindigkeit einen scharfen Schuß knapp neben

den Pfosten gesetzt hatte, ergabte Robinson das fünfte Tor für England. Herrliche Kämpferseele und württelmeisterhaftes Fußballspiel auf Seiten der Engländer brachte dieser Spielabschnitt. Dabei zögerten die Deutschen, daß sie am Gegner rücksichtigen würden. Aber manche Torglegenheiten wurde durch Geschick oder mangelndes Schießvermögen verpaßt. Schließlich verlor sich sogar einmal der deutsche Verteidiger Jones mit einem Versuch, der aber von dem englischen Tormann mühsam gehalten wurde. Einmal sah es noch einem tödlichen deutschen Tor aus, als Gellések stellte vor dem Tor stand und einschießen wollte. In höchster Not sprang aber doch ein englischer Verteidiger dazwischen und rettete das bedrohte Tor.

Endlich wurden die Bemühungen der deutschen Mannschaft von Erfolg gekrönt. Der Wiener Pessner, der unweigerlich der beste deutsche Stürmer an diesem Tage war, schoß unmittelbar ein, als der englische Torhüter herausgeflogen war, um die von der anderen Seite gelommene Flanke abzufangen. Doch die englische Elf begnügte sich nicht mit einem Torabstand von zwei Toren. Sechs Minuten vor Schluss legte der prachtvolle Mathews Goulden eine genaue Flanke vor die Füße. Goulden zögerte nicht einen Augenblick und schoß aus 20 Meter Entfernung so scharf ein, daß Jatob bei der Abwehr in die Knie sackte und den Ball nicht halten konnte.

Damit war das Endergebnis von 6:3 Toren hergestellt, das den Leistungen beider Mannschaften gerecht wird. Englands Sieg war niemals angefochten, und in dieser Form wäre die englische Mannschaft auch von einem größeren Gegner, als es diesmal die deutsche Elf war, nicht bezwungen worden.

### Berlin schlug die Kursisten

Der zweite Tag der großen Fußballparade in Berlin brachte wieder eine vollbesetzte Olympiastadion, und diesmal erlebten die hunderttausend Menschen sogar zwei Spiele von



Vom Fußball-Länderkampf Deutschland — England.  
Eine spannende Szene vor dem Tor der Engländer, die 6:3 gewannen. Beängstigt von zwei deutschen Stürmern, sputet der englische Torwart Woodley. (Weltbild-Wagenborg.)

hohem Niveau und erregender Dramatik. Schon der sogenannte Vorläufer zwischen einer Berliner Städtemannschaft und der unter dem Namen „Kursisten-Elf“ firmierenden britischen deutschen Nationalmannschaft, war ein Delikatessen. Bei noch größerer Höhe stellten sich beide Mannschaften in der vorliegenden Besetzung vor. Von Beginn an zeigte sich, daß die überaus ehrige Berliner einen durchaus achtbaren Gegner für die Nationalen abgaben und schneidet als Niederlage einstehen wollten. So war es auch Berlin, das durch seinen rechten Sturmflügel Wallenda das Heavener II zum ersten Erfolg kam. Dann rasteten sich aber die Kursisten zu einer besseren Leistung auf. Innerhalb einer Minute gelang es Benz, zwei Tore hintereinander zu erzielen. Einmal hatte er eine Vorlage von Süssling ins Berliner Tor gelobt, und auch beim zweitenmal spielte Süssling den Ball zu Benz, der in vollstem Aufenthaltsstand von

zehn Minuten nach der Pause spielen sich die prachtvoll ergänzenden Berliner Künstler und Wilden durch. Stürmer Schuh wurde vom Schloß abgewehrt, aber Wilden sprang dazwischen und glich auf 2:2 aus. Wenige Minuten, nachdem der für den verlorenen Künstler eingesprungene Sobel das Spiel aufgenommen hatte, konnte der Altmaster eine gejagte Flanke an Wilden geben, der entschlossen einschob. Damit war das unerwartete Ergebnis eingetreten: Berlin hatte die Kursisten-Elf geschlagen und kann auf diesen Erfolg württelmeistisch stolz sein.

### Aston Villa unbezwingbar

Dann endlich kamen die langerwarteten Wiener Spieler auf das Feld, von denen man hoffte, daß sie gegen die berühmte englische Profimannschaft von Aston Villa siegen könnten. Zu Beginn sah es auch fast danach aus. Es entwidmete sich ein auf beiden Seiten mit großer Eleganz und Spielfreudigkeit geführter Kampf, bei dem die Wiener ihren großen Kameraden aus dem Inselreich kaum etwas an technischer Beherrschung nachzogen. In der englischen Mannschaft fiel es auf, daß der berühmte Broome ausgestellt war, der damit innerhalb von zwei Tagen zwei schwere Spiele durchführte.

Aston Villa ging durch Broome bereits nach sieben Minuten in Führung. Die deutsche Elf hatte in der Folgezeit vielfach recht viel Pech, so daß manche Torglegenheiten nutzlos vergeben wurde. Andererseits lief besonders die linke Seite des deutschen Sturms immer wieder in die englische Abwehrhölle hinein. Endlich klaffte es aber doch einmal, Neuer flachte zu Stroh, dessen Schuß von dem englischen Tormann abgewehrt wurde, aber Binder sprang blitzschnell und knallte den Ball ins Netz. Großer Jubel erfüllte das Stadion nach diesem schönen Erfolg, bei dem es bis zur Pause blieb. Nach Hälftzeit klang der Kampf erheblich ab, da alle Spieler unter der Höhe litten. Später war es dann Schuh, der Aston Villa 20 Minuten nach Wiederbeginn mit 2:1 in Führung brachte. Ein Allerleidurchbruch von Broome erhöhte die englische Führung sogar auf 3:1. Erst ganz kurz vor Schluss konnte die deutsche Mannschaft das Ergebnis etwas günstiger gestalten, als der schnelle Hahnemann den englischen Tormann überwinden konnte. Bei 3:2 fiel Aston Villa gleich es dann bis zum Schluss, so daß der englische Fußball damit seinen zweiten Sieg erschlagen hatte.

**Langstreckenflugslug. Auf geschlossener Rundstrecke mit 11.600 Kilometer in 62.23 Stunden wurde der bisherige Weltrekord der Franzosen Bossoutrot und Ross, der vom 23. bis 26. März 1932 aufgestellt worden war, um fast 1000 Kilometer überboten. Das Flugzeug startete am 13. Mai um 4 Uhr 05 Minuten und landete am 15. Mai um 19 Uhr 18 Minuten in Tolio.**

### Langstreckenflugrekord von Amelia Earhart gebrochen

Die französische Fliegerin Elisabeth Lion hat mit ihrem „Aiglon“-Renaud-Apparat von 100 PS den Weltrekord im Langstreckenflug für Frauen gebrochen, der bisher von der verschollenen englischen Fliegerin Amelia Earhart mit 3939 Kilometer gehalten wurde. Die Französin hat die 4150 Kilometer lange Strecke Marseille—Abbadan (Persischer Golf) in etwa 21 Stunden zurückgelegt.

### Lang, v. Brauchitsch, Garacciola

Triumph der deutschen Rennwagen in Tripolis

Das schnellste Autorennen der Welt, das „Millionenrennen“ in Tripolis, ergab einen prachtvollen Sieg der deutschen Wagen. Mercedes-Benz standen allein im Kampf gegen eine faste ausländische Nebermacht, und alle drei erreichten das Ziel, alle drei belegten die ersten Plätze. Sieger des schweren Rennens wurde, wie im Vorjahr, Hermann Lang, der seine Kameraden v. Brauchitsch und Garacciola hinter sich lassen konnte. Erst dann kamen die ausländischen Teilnehmer des Rennens ein. Dieser schnelle Erfolg der deutschen Industrie ist um so höher zu werten, als sehr die neuen Typen der Rennwagen eingesetzt sind, die nach der für die nächsten Jahre gültigen Rennformel gebaut wurden. Wieder sind die deutschen Rennwagen die schnellsten der Welt.

### Japan erobert einen Flugweltrekord

11.600-Kilometer-Langstreckenflug in 62.23 Stunden.

Der Super-Eindecker des Forschungsinstituts für Luftfahrt an der Kaiserlichen Universität in Tolso errang auf einer Rundstrecke über Ostjapan mit Tolso als Mittelpunkt einen neuen absoluten Weltrekord im

### 1. Sachsenturnier

Reiter sportlicher Gesamtpräfung in Dresden

Die in jedem Jahr als Turnier durchgeführten Reiter sportlichen Veranlagungen in Dresden sind in diesem Jahr im Hinblick auf die heimende Bedeutung des Reiterportes und der Pferdezucht im Dritten Reich mit Genehmigung des Reichsschatzhauses Mutschmann zum „1. Sachsenturnier“ erhoben worden. Das ehemalige „Große Dresdner Reitturnier“ rückte damit in die Reihe der großen Turniere im Reich.

Vom Freitag bis Samstag wurde vormittags die Vorprüfung in der Reitanstalt der Kriegsschule und auf dem ehemaligen Zugplatz Heller durchgeführt. Sonnabend nachmittag folgten auf der Algen-Kampfbahn die ersten Hauptprüfungen im Jagdspringen, der Eignungsprüfung für Reitpferde, der Dressurprüfung, der Reiterprüfung der Jugend, der Dressurprüfung für Reitpferde, des Staatenzeltspringen und zweier Jagdspringen. Bei dem in Dresden zum erstenmal angestellten Staatenzeltspringen handelte es sich um einen Kampf, für dessen Bewertung nur die zum Durchreiten der Springbahn benötigten Zeit entschied. Fehler und Verweigerungen wurden als Zeitverlust gewertet. Dreimaliges Verweigern vor einem Hindernis oder dessen Auslassen führten zum Ausschluß. Am Ende des Staatenzeltspringen wurde eine Reitpferde übergeben.

Den Höhepunkt des Turniers brachten die zweiten Hauptprüfungen auf der Algen-Kampfbahn Sonntag nachmittag. Der Wettkampf begann mit dem Glücksjagdspringen um den Preis der sächsischen Industrie. Uebertraumenderweise ging auf dieser schweren Prüfung der ehrgeizige Christian Wendenburg aus Emsleben im Harz mit 0 Fehlern in 96 Sekunden hervor. Auch in dem nach der Gebrauchsprüfung für Schpanne folgenden Amazonen-Jagdspringen um den Preis von Sebnitz blieb von den zehn Reiterinnen die jüngste, die sechzehnjährige Olga Wendenburg aus Emsleben Siegerin; sie kam ohne Fehler in 52 Sekunden über die zwölf Hindernisse. Ein schönes Bild bot die Reiterprüfung der Jugend mit je vier Jungen und Mädchen, das jüngste aufzehn Jahre alt, die ältesten achtzehn Jahre alt. Im ersten Anlauf wurden Sitz, Haltung und Jagdführung sowie Reiten in drei Gangarten und Springen über ein Hindernis oder dessen Auslassen gewertet. Am Ende des Staatenzeltspringen wurde eine Reitpferde übergeben.

Im Mittelpunkt des Nachmittags stand die Dressurprüfung für Reitpferde. Den für diese Prüfung vom Reichsschatzhauser Mutschmann gestifteten Ehrenpreis errang SA-Sturmführer Dr. Hirschel, Dresden. Schwerere Anforderungen an Reiter und Pferd stellte auch das Jagdspringen um den Preis des St. Gruppe Sachsen, gegeben von SA-Obergruppenführer Scheppmann, der sich Oberhofmeister Heinrichs von der Kriegsschule Dresden eroberte. Nach der Ratesprüfung für Reitpferde um den Preis der Landesbauernhaupt folgte die schwere Prüfung des Sachsenturniers um den Ehrenpreis des Generalobersten von Bod für den besten Heeresangehörigen in diesem Barricen-Jagd-Springen, an dem 23 Reiter teilnahmen. Die Springbahn bekam aus sechs in je 10,5 Meter Abstand aufgestellten Koppelpfosten von 90 Zentimeter Höhe und die legte Barriere von 1,70 Meter Höhe im dritten Durchgang. Für den Sieg wurde das fehlerfreie Durchreiten der Springbahn gewertet. Zwischen den Wettkämpfen zeigten Kuban-Rosales ihre Reitkünste.

### Noch drei Sieger stehen aus

Die 1. Hauptprüfung des Schammer-Pokal-Wettbewerbs noch nicht zu Ende

In den für Sonntag angelegten Spielen um den Schammer-Pokal gab es Überraschungen. Die Sportfreunde Hartau waren die Dresden Sportfreunde VI durch einen nach Verlängerung erkämpften 5:4-Sieg überragt aus dem Rennen. Erwartet kommt der 3:0-Sieg von Konfördia Blauen gegen SVB Röderwitz, dagegen ist das 1:1, mit dem sich Turo Leipzig und Sportfreunde Markranstädt trotz Verlängerung trennen, ebenso als Überraschung zu werten. Bereits am Freitag hatten sich Chemnitzer BC und Bremer Chemnitz beim Stand von 2:2 ebenfalls unterschieden getrennt.

In der ersten Hauptprüfung sind nun noch drei Wiederholungsspiele türkündig. Am kommenden Freitag tragen Spielvereinigung und Eintracht Leipzig den zweiten Gang aus, während die Wiederholungsspiele zwischen Bremer Chemnitz und Chemnitzer BC sowie Sportfreunde Markranstädt und Tura Leipzig am Sonnabend stattfinden werden. Für die zweite Hauptprüfung, die mit insgesamt sechs Spielen am 22. Mai und 23. Mai durchgeführt wird, stehen bisher als Teilnehmer fest: Dresdner SG Guts Muts Dresden, Polizei Chemnitz, SG Gruna, Rieser SG, VfB Hohenstein-Ernstthal, Sportfreunde Hartau, Konfördia Blauen und VfB Leipzig. Hinzu kommen die drei Sieger der Wiederholungsspiele.

### Drei Spiele in der Fußball-Gauliga

In der sächsischen Fußball-Gauliga herrsche am Sonntag nur schwacher Betrieb. In Sachsen weilen zwei auswärtige Mannschaften zu Gast, von denen FC 05 Schweinfurt den SC Plau 4:2 besiegt und gleich auf 2:2 aus. Wenige Minuten, nachdem der für den verlorenen Künstler eingesprungene Sobel das Spiel aufgenommen hatte, konnte der Altmaster eine gejagte Flanke an Wilden geben, der entschlossen einschob. Damit war das unerwartete Ergebnis eingetreten: Berlin hatte die Kursisten-Elf geschlagen und kann auf diesen Erfolg württelmeistisch stolz sein.

In der ersten Hauptprüfung sind nun noch drei Wiederholungsspiele türkündig. Am kommenden Freitag tragen Spielvereinigung und Eintracht Leipzig den zweiten Gang aus, während die Wiederholungsspiele zwischen Bremer Chemnitz und Chemnitzer BC sowie Sportfreunde Markranstädt und Tura Leipzig am Sonnabend stattfinden werden. Für die zweite Hauptprüfung, die mit insgesamt sechs Spielen am 22. Mai und 23. Mai durchgeführt wird, stehen bisher als Teilnehmer fest: Dresdner SG Guts Muts Dresden, Polizei Chemnitz, SG Gruna, Rieser SG, VfB Hohenstein-Ernstthal, Sportfreunde Hartau, Konfördia Blauen und VfB Leipzig. Hinzu kommen die drei Sieger der Wiederholungsspiele.

\*

### Fußball in den sächsischen Bezirksklassen

Schon jetzt war bislang auch das Fußball-Programm der sächsischen Bezirksklassen ausgejedt. Im Bezirk Leipzig liegen am Sonnabend am Sonnabend der SV 09 Leipzig und die Sportfreunde Leipzig den zweiten Gang aus, während die Wiederholungsspiele zwischen Bremer Chemnitz und Chemnitzer BC sowie Sportfreunde Markranstädt und Tura Leipzig am Sonnabend stattfinden werden. Für die zweite Hauptprüfung, die mit insgesamt sechs Spielen am 22. Mai und 23. Mai durchgeführt wird, stehen bisher als Teilnehmer fest: Dresdner SG Guts Muts Dresden, Polizei Chemnitz, SG Gruna, Rieser SG, VfB Hohenstein-Ernstthal, Sportfreunde Hartau, Konfördia Blauen und VfB Leipzig. Hinzu kommen die drei Sieger der Wiederholungsspiele.

Im Bezirk Plau 1. - 3. Waldau feierte am Sonnabend der SV Niederharsdorf einen 3:2-Sieg gegen VfB Hohenstein-Ernstthal. Der VfB Glauchau gewann beim Auer SV 3:0. Am Sonnabend zeigte sich VfB Auerbach dem SC Hinterhain 6:0 überlegen.

Im Bezirk Chemnitz trennen sich am Sonnabend Döbelner SG und Rieser SG 2:2 unentschieden. SG Limbach kam gegen die Sportvereinigung 01 Chemnitz mit 0:1 zu einem hohen Sieg. VfB Adorf hatte gegen TSV Großdöbzig 3:1 das Rücksieben.

Im Bezirk Dresden-Bautzen liegen am Sonnabend der SV 09 Meissen 5:0 ab. VfB Sachsen Dresden unterlag dem VfB Dresden-Strehlitz 2:3.

### Deutsche Handballmeisterschaft

Die Spiele um die Deutsche Handball-Meisterschaft brachten am Sonnabend in den Gaugruppen die letzten Spiele der ersten Runde. In Gaugruppe I lebte sich VfB Leipzig durch einen Sieg von 11:9 (4:3) an die Spitze vor Oberalster Hamburg. Den dritten Platz hält gegenwärtig Blau-Weiß Stettin nach einem 13:7 (8:4) Sieg über VfB Königsberg.

Die Spiele in den anderen Gaugruppen: Gruppe 2: Vorwärts-Carlouise-Polizei Berlin 11:8, VfB Weissenfels 13:7 Wetzlar 18:5; Gruppe 3: Hindenburg Wilsdruff-VfB 08 Sachsen 11:8; Gruppe 4: VfB Waldhof-Polizei München 18:5, VfB Höhne-VfB Lübeck 10:8.





## Aus Zschopau und dem Sachsenland

Am 16. Mai 1938.

### Spruch des Tages

Über allen anderen Tugenden steht eins: das beständige Streben nach oben, das Ringen mit sich selbst, das unersättliche Verlangen nach größerer Reinheit, Weisheit, Güte und Liebe.  
Goethe.

### Jubiläen und Gedenktage

14. Mai

1800 Der Bildhauer Ernst v. Bandel, Schöpfer des Hermannsdenkmals im Teutoburger Wald, im Ansbach geb.  
1933 Adolf Hitler's Friedensappell im Deutschen Reichstag.  
Sonne und Mond:

17. Mai: S.-A. 4.02, S.-U. 19.51; M.-U. 6.12, M.-A. 22.38

### Ein herrlicher Maienmontag.

Was das ein wundervoller Maienmontag! Solche wünschen wir uns noch recht viele. Es war der ideale Festtag, unsere deutschen Männer zu ehren, Sonne in die Herzen der nimmer rastenden Mutter zu tragen ist der Sinn dieser Tage.

Bei dem herrlichen Sonnenschein sind denn auch viele Zschopauer unserer Parole am Sonnabend gefolgt und sind hinaus in Feld und Wald. Der Erzgebirgsverein war mit seinen Mitgliedern nach Augustusburg gewandert. Auf dem Platz des Kanu-Klubs herrschte einiges Leben und Treiben. Das Anpadeln stand statt. Auf den Landstraßen reiste sich Auto an Auto. Die Sonne hatte einen Jeden aus der Stube gelockt.

Zschopau wird im Laufe des Sommers, der hoffentlich auch ein "Sommer" mit recht vielen solchen Tagen wie der gefriegen werden möge, oft im Mittelpunkt bedeutender Ereignisse stehen. Wir erinnern hierbei an den Kreistag der NSDAP, an das Ausscheidungssingen der erzgebirgischen Sänger und nicht zuletzt an das Heimatfest. Wir wollen hoffen und wünschen, daß sie werbend für unsere schöne alte Stadt sein mögen!

\* \* \*

**Vor dem Goldregen,**  
der in der ersten Hälfte des Mai zur Blüte kommt, wird gewarnt! So schön die schotenartigen, zu Trauben dicht gehäufelten gelben Blumen aussehen, enthalten sie doch ein recht gefährliches Gift, das Cytisin, das auf das Rückenmark, die peripherischen motorischen Nerven und auf das Atmungszentrum des Menschen wirkt, diese in geringsten Dosen anregt und in größeren Dosen lähmmt. Aber auch Rinde, Blätter und, besonders die aus der Blüte hervorgehenden Samenköpfchen sind sehr gefährlich, und man warne Kinder, Teile dieser Pflanze in den Mund zu nehmen oder nach dem Plücken von Blütenzweigen, ohne sich die Hände zu waschen nach dem Butterbrot zu greifen.

\* \* \*

### Mitgliederappell der NSDAP.

Am gestrigen Sonntag fand im Gasthaus „Am Zschopenberg“ der Appell vor dem Aufmarsch zum Gauntag statt. Ortsgruppenleiter Weinhold gab nach der Begrüßung Anordnungen für den Gauntag bekannt. Nachdem dann noch einige interne Angelegenheiten behandelt worden waren, gab Ortsgruppenleiter Weinhold bekannt, daß es erreicht worden wäre, daß keine Postwurfsendungen jüdischer Firmen in artlose Haushaltungen gelangten. Kreisorganisationsleiter Haubold gab ebenfalls Anweisungen für den Gauntag bekannt. Anschließend fand die Überreichung einer großen Anzahl Mitgliedsbücher und -karten statt. Der Gruß an den Führer und der Gesang des Horst-Wessel-Liedes beendete den Appell.

\* \* \*

### Berufserziehung in der Fachgruppe „Stein und Erde“.

Am vergangenen Sonnabend begann in der Fachabteilung „Stein und Erde“ eine aus acht Abenden bestehende Vortragsreihe, die den Arbeitskameraden sachliches und theoretisches Wissen vermittelten soll. In der Hauptstadt Chemnitz Zschopau hatten sich viele Fachleute eingefunden, um Ausführungen des Bauverwaltungsrats Kahl zu hören. Kreisfachabteilungsleiter Hösel (Erdmannsdorf) eröffnete die erste Zusammenkunft und gab seiner Freude Ausdruck über das zahlreiche Erscheinen. Dann ergriß Pg. Kahl das Wort. In seinen Ausführungen über die Berufserziehung ging er näher auf die Aufgaben und Ziele in der Fachabteilung „Stein und Erde“ ein. Der Bieglerberufler, der eine uralte Tradition menschlichen Schaffens aufzuweisen hat, sollte wieder zu der Weltung kommen, die ihm gehört, denn schon lange bevor der Mensch die Technik nahm er Lehm und Sand und baute sich seine Hütte. Jeder kann stolz auf seinen Beruf sein, denn im Dritten Reich wird nicht gefragt, was macht du für eine Arbeit, sondern wie machst du deine Arbeit. Für jedem gelte hier die Mottolinie, die der Führer dem deutschen Arbeiter am 1. Mai 1938 gab: „Es gibt nur einen Adel, den Adel der Arbeit.“ An Hand von Beispielen gestaltete der Redner seine Ansprüche besonders interessant. Kreisfachabteilungsleiter Hösel dankte Pg. Kahl für seine wertvollen Ausführungen. Pg. Breitschneider dankte am Schlüsse ebenfalls für das zahlreiche Erscheinen und gab noch einige Mitteilungen für die kommende Berufserziehung bekannt. Mit einem Sieg-Heil auf unseren Führer wurde die erste Zusammenkunft der Fachgruppe „Stein und Erde“ beendet.

G. R.

\* \* \*

### Ein Brand, der noch gut abgelaufen ist.

In der Nacht vom Sonnabend zum Sonntag wurde gegen 24 Uhr in einem Grundstück am Neumarkt Brandgeruch wahrgenommen. Ein Bewohner des Hauses stellte fest, daß sich der Rauch im Erdgeschoss, in dem sich ein Lebensmittel-Geschäft befindet, entwickelte. Unter Mitwirkung von Kräften der Freiwilligen Feuerwehr wurde die Ursache bald ermittelt. Es war der Motor einer Kühlwanlage heißgelaufen und dann ausgebrannt. Hierdurch war die übermäßig starke Rauchentwicklung entstanden. Durch die Aufmerksamkeit des Bewohners, die Anerkennung verdient, wurde ein größerer Brand verhütet, der dort reichlich Verbrennung gefunden hätte.

## Mitgliederversammlung der Freiw. Feuerwehr Zschopau

Vergangenen Sonnabend fand im „Meisterhaus“ die Mitgliederversammlung der Freiw. Feuerwehr statt. Hauptbrandmeister Weißbach hielt die erlaubten Worte, besondere Gruss und Dankbarkeit erbot er dem 1. Beigeordneten Richter, der in Vertretung des Bürgermeisters Müller erschienen war. Ehrenhauptmann Fröhner und Oberbrandmeister Niedel von der Schwesternwehr der Zschopauer Baumwollspinnerei A.-G. Im Gedanken an die einsätzigen Geschehnisse der Märztag 1938 wurde mit einem dreifachen Sieg-Heil und dem Gelang der Nationalhymne der erste Teil der Versammlung beendet. Infolge weiterer Verpflichtung des 1. Beigeordneten Richter mache sich eine Umstellung der Tagesordnung notwendig und wurde als 1. Punkt die Auszeichnung für 10jährige Dienstzeit bei der Wehr vorgenommen. 1. Beigeordneter Richter handigte unter anerkennenden Worten den Kameraden Oberfeuerwehrmann Dober, Feuerwehrmänner Windrich, Ause, Müller, R. Fröhner und Stendel das städtische Ehrenzeugnis für 10jährige Feuerwehrdienste im Namen der Stadt, der Patrizier und der Beigeordneten aus. Hauptbrandmeister Weißbach schloß sich den Wünschen seines Vorredners an und gratulierte den Ausgezeichneten im Namen der Wehr, den Wunsch Ausdruck gebend, daß sie weiterhin treue und eifrige Wehrleute bleiben mögen. Die übrigen Kameraden bestätigten dies mit einem dreifachen „Gut Wehr“. Nunmehr wurde in die Tagesordnung eingetreten. Hauptbrandmeister Weißbach brachte den Jahresbericht für das 68. Geschäftsjahr zu Gehör, in dem alle Einzelheiten über Stärke und Tätigkeit der Wehr, Neuuniformierung und Ueben nach der neuen Fußdienstordnung enthalten waren. Die Stärke der Wehr betrug am Ende des Berichtsjahres 88 Mann; zu erster Tätigkeit wurde sie gerufen am 24. Juni 1937 zu einem Brand bei den D.R.K. Schlossstein und am 11. Februar 1938

zum Brand des Umspannwerkes Zschopau des ED. Siegmar-Schönau, verschiedentlich leistete die Wehr bei dem am 12. Juli 1937 aufgetretenen Hochwasser Hilfe. Der Jahresbericht kann als normal bezeichnet werden. Von 24 Übungen besuchten 8 Kameraden alle angezeigten Übungen, 5 fehlten bzw. 2 Übungen. Nachdem noch Hauptbrandmeister Weißbach in seinem Bericht die nächste Prüfung der Wehr im Jahre 1939 erwähnt hatte und Bürgermeister Müller den Dank für die tatkräftige und finanzielle Unterstützung zum Ausdruck brachte, war der Vortrag des Geschäftsberichts beendet.

Hierauf überbrachte 1. Beigeordneter Richter die Grüße des am Er scheinen verhinderten Bürgermeisters Müller und verabschiedete sich sogleich mit dem Wunsche weiterer guten Zusammenarbeit. Den Kassenbericht 1937/38 brachte Löschmeister Wolf zum Vortrag. Nach Schluß der Kassenprüfung wurde dem Kassenwart Entlastung erteilt.

Zu Punkt Verschiedenes wurde der am 18. und 19. 6 in Döberan stattfindende Kreisfeuerwehrtag im Auge behalten. Die Wehr wird dort ihrer Stärke entsprechend vertreten sein; weiterhin die Eintragung der Wehr in das Vereinsregister; sodann Bekanntmachungen des Landesfeuerwehrführers über die Neuordnung bei Prüfung von Wehren. Zum Schluß sprach Hauptbrandmeister Weißbach über das im Juli stattfindende Heimfest, bei dem die Feuerwehr mit einer Gruppe vertreten sein wird. Am Ende der Tagesordnung erschien noch Ortsgruppenleiter Weinhold; er würde ebenfalls von Hauptbrandmeister Weißbach herzlich willkommen geheißen. Nach Verlesen des Niederschrift wurde sodann die Mitgliederversammlung mit dem Gruß an unseren großen Führer, sein Volk und sein Großdeutsches Reich geschlossen.

mochten und Einverständniserklärungen geben. Auf diese Namen sucht er dann auf Sparkassen und Banken Geld zu erschwindeln. In einigen Fällen hatte er auch Erfolg. Dabei gab er sich als Reichsbank- und Finanzbeamter aus. Als Täter kommt zweitens der Handlungshelfe Franz Friedrich Kleinhof, geboren 8. Juli 1909 in Bremen, in Frage. Er ist 1,88 Meter groß, schmächtig, hat dunkelblondes Haar, schmales Gesicht, braune Augen und spricht Bremer Mundart. Zugleich trug er dunklen Anzug, dunklen abgetragenen Mantel und führte ein Fahrrad bei sich. Vor dem Betrüger wird nochmals gewarnt. Falls er hier auftreten sollte, wird gebeten, ihn festnehmen zu lassen.

Wit unbeschleunitem Fahrrad verunglückt.

Der Polizeipräsident teilt mit: Am 14. Mai 22.00 Uhr ereignete sich auf der Zschopauer Straße an der Einmündung der Ritterstraße ein Zusammenstoß zwischen einem landwirtschaftsfahrenden Personenkraftwagen und einem Radfahrer, der von der Ritterstraße in die Zschopauer Straße einbiegen wollte. Der Radfahrer zog sich hierbei eine Gehirnerhüllertüpfung und eine Blutergüsse am Hinterkopf zu. Er wurde in das Krankenhaus gebracht. Der Radfahrer trägt die Schuld an dem Unfall selbst, weil sein Fahrzeug nicht beleuchtet war.

Beim Überqueren der Fahrbahn angefahren.

Der Polizeipräsident teilt mit: Am 14. Mai 18.55 Uhr wurde am Platz der H. eine 81 Jahre alte Dreherin Witwe beim Überqueren der Fahrbahn von einem Kraftwagen angefahren. Durch den Sturz auf die Straße erlitt die Witwe einen Bluterguß am Hinterkopf und eine leichte Gehirnerhüllertüpfung. Die Verletzte wurde mit dem Krankenwagen der Feuerlöschpolizei nach ihrer Wohnung gebracht.

Fahrgeschworener Zusammenstoß.

Der Polizeipräsident teilt mit: Am 14. Mai 18.55 Uhr wurde am Platz der H. eine 81 Jahre alte Dreherin Witwe beim Überqueren der Fahrbahn von einem Kraftwagen angefahren. Durch den Sturz auf die Straße erlitt die Witwe einen Bluterguß am Hinterkopf und eine leichte Gehirnerhüllertüpfung. Die Verletzte wurde mit dem Krankenwagen der Feuerlöschpolizei nach ihrer Wohnung gebracht.

Bor einem Autobus angefahren.

Am 14. Mai 14.20 Uhr ist auf der Zschopauer Straße eine 81 Jahre alte Radfahrerin von einem Kraftomnibus angefahren worden. Hierbei erlitt die Radfahrerin Verletzungen am Kopf und Prellungen am Ellenbogen. Die Verletzte wurde in das Krankenhaus gebracht. Die Schulfrage bedarf noch der Klärung.

## Hier spricht das Schul- und Heimatfest „Vergaß Dei Hamit net“.

Weitere Kartengrüße ehemaliger Zschopauer.

An die Stadtverwaltung Zschopau (Sachsen). Gera, 6. 5. 1938

Stadtverwaltung Zschopau.

Für die freundliche Einladung zum Heimat- und Schulfest danke ich sehr und hoffe an allem daran teilnehmen zu können. Ist die Feierfolge gesichert, bitte ich um gest. Übermittlung.

Heil Hitler! Otto Höfer, Schneidermeister, Gera, Blücherstraße 8.

An den Stadtrat Zschopau für das Schul- und Heimatfest 1938.

Zschopau (Erzgeb.) Dresden — Bad Weiher Hirsch, 6. Mai 1938, Nißweg 61 II.

Stadtrat Zschopau. Für die freundliche Einladung zum Schul- und Heimatfest 1938 danken wir verbindlichst. Wir werden gern daran teilnehmen und grünen bis dahin bestens.

Heil Hitler! Rechnungsrat Herm. Bernickow u. Frau.

Hiesige Einwohner, die noch Bekannte und Verwandte für das Schul- und Heimatfest durch die Stadt einladen lassen wollen, werden gebeten, die genaue Anschrift an den Geist in der Stadtkanzlei Zschopau abzugeben.

**Gemeinde.** Bau einer neuen Jugendherberge. Da die Gemeinde Jugendherberge an der Dresdner Straße den Anforderungen nicht mehr entspricht, soll im Rückwald auf dem Gelände des alten SA-Helms eine neue Jugendherberge errichtet werden. Diese Großjugendherberge wird mit 200 Betten und etwa 100 Notlager ausgestattet werden. Sportplatz und Turnhalle werden natürlich nicht fehlen. Der geplante Bau wird vom Gemeinder Oberbürgermeister Schmidt fast freitags unterstützt. Die Grundsteinlegung für die neue Jugendherberge soll bereits in nächster Zeit erfolgen.

**Neumarkt.** Der Malbaum muss stehenbleiben. Aus einem eigenartigen Grunde muss der heisige Malbaum noch einige Zeit stehenbleiben. In seiner Krone hat sich nämlich ein Hinterpärchen eingesetzt und liegt nun fleischig dem Brüdergeschäft ob. Man will den Malbaum erst dann umlegen, wenn die Vögel ihr Brüdergeschäft mit Erfolg beendet haben.

**Dresden.** Betrunkener Kraftfahrer verschuldet schweren Unfall. Im Stadtteil Zollwitz ereignete sich ein Zusammenstoß zwischen einem Straßenbahngespann und einem Personenträgerwagen, wobei ein Unfall des Wagens schwer verletzt wurde. Die Schuld trägt der Fahrer des Autos, der betrunken war. Er wurde festgenommen.

**Niepha.** Großfeuer. In einem 20.000 Quadratmeter umfassenden Preßstrohlagern einer Niephaer Papierfabrik kam ein Brand aus, der in den trocknen Strohballen reiche Nahrung stand. Da sich in unmittelbarer Nähe der Brandstelle Benzintanks befanden, war die Gefahr einer Explosion außerordentlich groß. Die Tanks mussten deshalb dauernd berieselten werden. Es gelang, den Brand auf einen Teil des Preßstrohlagers dadurch zu beschränken, dass man eine vier Meter breite Gasse durch das Lager bahnte. Die brennenden Strohballen mussten zur Seite gebracht und einzeln abgelöscht werden. Aus achtzehn Röhren wurde ununterbrochen Wasser auf den Brandherd gegeben. Es wird mit allergrößter Wahrscheinlichkeit angenommen, dass das Feuer durch vorjährige Brandstiftung entstanden ist.

**Leipzig.** Feuer im 1. Seit dem 23. März wird der 13 Jahre alte Schlosser Adolf Augusti vermisst, der zuletzt in Leipzig, Turnerstraße 13, wohnhaft war. Er ist etwa 1,70 Meter groß, kräftig, hat dunkelblondes Haar, längliches, blaßtes Gesicht, kurzgeschnitten Schnurrbart und war bekleidet mit blauer Mütze, braunem Mantel, schwarzer gestreifter Jacke und brauner, langer Hose.

**Burzen.** Großfeuer in Rem. Auf dem Dach des Erbhofsbaus Max Richter war ein Großfeuer ausgebrochen. Als die Burzenauer Feuerwehr dort eintraf, standen das Wohnhaus sowie sämtliche Seltengebäude bereits in hellen Flammen. Es bestand größte Gefahr, dass auch das Nachbargut von den Flammen erfasst wurde. Unter schwierigen Bedingungen hatten die Burzenauer Wehr sowie die Wehren aus den umliegenden Orten zu kämpfen. Nach mehrstündiger Arbeit gelang es, das Feuer auf seinen Herd zu beschränken, allerdings konnten das Dach sowie das Obergeschoss nicht mehr gerettet werden.

**Grimma.** Feuer im Thümmlerwald. In einer Abteilung Thümmlerwald an der Straße Kötern-Böhmen des Thümmler Waldes war eine etwa drei Hektar große Fläche 25-jähriger Bestand in Brand geraten. Auf den Alarm eilten Trupp Arbeitsmänner auf Rädern an die Brandstelle und nahmen dort zusammen mit den Waldarbeitern den Kampf gegen das Element auf. Den vereinten Anstrengungen der Feuerwehrmannschaften gelang es glücklicherweise, bereits nach etwa einer Stunde eine weitere Ausdehnung zu unterbinden. Die herrschende Windstille kam diesen Bemühungen sehr zu Hilfe. Um Mitternacht endlich konnte der Arbeitsdienst vollständig zurückgezogen werden. Es wird angenommen, dass fahrlässige Brandstiftung vorliegt.

### Immer wieder Verkehrsunfälle

**Dresden.** Vierjähriger Knabe vom Auto erfasst und getötet. Ein Vierjähriger Knabe aus dem Hause eines Grundstücks auf die Straße und direkt in einen vorüberfahrenden Kraftwagen hinein. Das Kind wurde vom rechten Kotflügel erfasst und tödlich verletzt.

**Freiberg.** Tod einer Hundertjährigen. Die älteste Einwohnerin von Freiberg, Frau Ernestine Reuter geb. Trinks, ist dieser Tage gefordert. Vor einem Monat hatte sie ihr 100. Lebensjahr vollendet.

**Leipzig.** Zwei tödliche Verkehrsunfälle an einem Morgen. Am Sonnabend kurz nach 7 Uhr wurde in der Hallischen Straße am Straßenbahnhof die siebzehnjährige Frieda Binnemann von einem Ladewagen fahrenden Lastzug erfasst und tödlich überfahren. Sie war vom Fußweg heruntergetreten, um vor einem Lastzug nach der Straßenbahnhaltestelle zu laufen und die heranlaufende Straßenbahn zu besteigen. Fast um die gleiche Zeit wurde am Augustusplatz der 56 Jahre alte Hermann Lindner beim Einbiegen in Richtung Poststraße von einer Straßenbahn erfasst und vom Rad geworfen. Auf dem Transport nach dem Krankenhaus ist Lindner an den Folgen eines Schädelbruches verstorben.

**Glauchau.** Tödliche Unfallfolgen. Der Kraftfahrer Gerhard Engel aus Glauchau, der dieser Tage in einer Kurve schwer verunglückt war, ist im Lichtensteiner Krankenhaus den bei dem Unfall erlittenen Verlebungen erlegen. Sein Begleiter war mit einer Gehirnerschütterung davongetragen.

**Plauen.** Gegen die Windschutzscheibe geschieht. Auf der heisigen äußeren Neuenborner Straße stieß ein 25-jähriger Fahrschüler aus dem Ortsteil Neusa gegen den geschlossenen Personensträgerwagen eines Plauener Architekten und flog mit dem Kopf gegen die Windschutzscheibe. Besinnungslos stürzte er auf die Straße und wurde mit einer Gehirnerschütterung, Beckenbruch und inneren Verlebungen in das Plauener Stadtkrankenhaus übergeführt. Die Insassen des Wagens kamen mit leichteren Verlebungen davon.

### Alle Soldaten treffen sich

Tag der Angehörigen des DR. 107. Am 28. und 29. Mai 1938 findet in Leipzig ein Tag der Angehörigen des DR. 107 (Aktiv, Reserve, Landwehr) statt. Zum Besuch dieser Veranstaltung werden von allen Bahnhöfen der Reichsbahn im Umkreis bis zu 75 Kilometer Sonntagsstichfahrtarten nach Leipzig an jeder Stelle ohne Ausweis angegeben. Die Karten gelten zur Hin- und Rückfahrt am Sonntag, dem 28. Mai, ab 0.00 Uhr und am Sonntag, dem 29. Mai, zur Rückfahrt vom Sonnabend, dem 28. Mai, 12 Uhr, bis Montag, dem 30. Mai, 24 Uhr (Ende der Rückfahrt).

## Die ersten deutschen Rundfunkteilnehmer gesucht

Zur „15. Großen Deutschen Rundfunkausstellung“, die vom 5. bis 21. August 1938 in Berlin stattfindet, werden die ersten Rundfunkteilnehmer aus allen deutschen Gauen Gäste des Reichsrundfunks sein. Teilnahmeberechtigt sind alle Hörer, die nach Einführung der Rundfunk-Rundfunkausstellung ununterbrochen Rundfunkteilnehmer sind und dies durch Belege (Rundfunkteilnehmergenehmigung und Rundfunkgebührenquittungen) nachweisen können. Alle Anmeldungen sind an die Hauptstelle Rundfunk bei den zuständigen Gauleitungen der NSDAP, zu richten, die auch die Anfragen beantworten.

Die Meldung muss folgende Angaben enthalten: Name und Wohnort sowie Beruf, jetzige Wohnung, politische Ortsgruppe und Kreis, wann die erste Rundfunkteilnehmergenehmigung erteilt wurde, welche Nummer sie trug, bei welchem Rundfunk und auf welchen Namen sie ausgestellt wurde, ob die Rundfunkteilnahme vom ersten Tage der Anmeldung bis heute ununterbrochen aufrechterhalten wurde, ob während dieser Zeit die Wohnung gewechselt wurde und ob der Bewerber durch Vorlage der entsprechenden Belehrung den ersten Anmelbetrag und die ununterbrochene Teilnahme nachweisen kann. Anmeldung schließt am 15. Juni 1938. Die Tages- und Rundfunkpresse bringt laufend weitere Mitteilungen.

### Einheitliche Ausrichtung im Seidenbau

Zur Zeit findet in Oederan eine mehrjährige Arbeitsausstellung der Beispieldrauperei-Inhaber aus Sachsen, Schlesien, Westenburg und Ostpreußen statt, die der einheitlichen Ausrichtung aller Beispieldrauperei der Reichsfachgruppe dienen soll. Dies kommt in den mannigfachen Vorträgen und den praktischen Lehrarbeiten in der Oederaner neuen Beispieldrauperei wie in der abschließenden Belehrungsausstellung durch Oederan, Höhne und Frankenberg zum Ausbruch. Trotz der frühen Jahreszeit können die Teilnehmer sich aus, da genügend Maulbeeren in Oederaner Gewächshäusern getrocknet worden sind.

Vor der Eröffnung der Tagung sprachen der Gaureferent für den Seidenbau, Bürgermeister Herisch aus Oederan, der Präsident der Reichsfachgruppe Friedel, Berlin, und Dr. Marx als Vertreter der Landesbauernschaft, die mitteilten konnten, dass der deutsche Seidenbau sich im vergangenen Jahr weiter gut entwickelt hat und ihm immer mehr Interessenten zugeführt wurden. Es war notwendig, die Zahl der Beispieldrauperei im Reiche von 60 auf 100 zu erhöhen.

### Achtet auf Maßläser!

Allzu Anschein nach ist in diesem Jahre in verschiedenen Gegenden Sachsen (besonders in den Amtshauptmannschaften Leipzig, Borna und Grimma) wieder mit einem stärkeren Auftreten des Maßläser zu rechnen, namentlich dort, wo vor zwei Jahren Engerlingschäden in größerem Umfang beobachtet und wo im vergangenen Jahr viele bereits völlig erwachsene, verpuppungsfreie Engerlinge gefunden wurden. In solchen Fällen ist es angebracht, die Maßläserbekämpfung mit Hilfe der älteren Schuljugend rechtzeitig zu organisieren. Nähtere Auskunft über die durchzuführenden Bekämpfungsmaßnahmen erteilt gegen Vorabindeung des einfachen Briefportos die Staatliche Hauptstelle für landwirtschaftliche Planzenschäden (Planzenschäden), Dresden-A. 16, Stübelallee 2, welcher auch alle Maßläserauftreten sofort zu melden sind.

### Die übertragbaren Krankheiten in Sachsen

In der Woche vom 1. bis 7. Mai wurden in den vier sächsischen Kreishauptmannschaften 81 Erkrankungen und Todesfälle an Diphtherie sowie 97 Erkrankungen an Scharlach festgestellt. An Tuberkulose der Atemorgane erkrankten 133 und starben 59 Personen.

### 45 Millionen Tonnen.

Kartoffeln bringt der deutsche Boden alljährlich im Durchschnitt 45 Millionen Tonnen. Kartoffeln helfen Brot backen! Deshalb: Zum Abendessen Kartoffeln! Kartoffelsalat, Kartoffelkraut, Kartoffelknoedel, Kartoffelpüree mit Butter, Kartoffelpüree mit Sahne, Kartoffelpüree mit Käse und 100 andere gute Gerichte!

## Kunst und Kultur

### Gemälde-Ausstellung in der Fabrik

... Veranlassung der Kreisverwaltung der Deutschen Arbeitsfront, NS-Gemeinschaft „Kraft durch Freude“, wurde in einem größeren Helsingower Fabrikgebäude eine Ausstellung von Gemälden vogtländischer Künstler und Künstlerinnen eröffnet. Auch Lithographien und Mezzotinten sind vertreten. Die Ausstellung, die Arbeiten von insgesamt elf Künstlerschaffenden umfasst, soll, wie der Kreiswart der NSG „Kraft durch Freude“, Peter aus Plauen, in seiner Eröffnungsansprache betonte, den Arbeitskameraden in den Betrieben auch die Arbeit des Künstlers nahebringen.

### Ausstellung „Entartete Kunst“ in Leipzig

Die von der Reichspropagandaleitung, Amtsstellung Kultur, zusammengestellte Ausstellung „Entartete Kunst“ hat nun in Leipzig Ausstellung gefunden. Zur Eröffnung der Ausstellung hatten sich sehr viele Ehrengäste eingefunden, zu denen Stadtrat Hauptmann sprach. Am ersten Tage sahen bereits 1700 Besucher die Ausstellung.

### Aus Sachsen's Gerichtssälen

#### Zuchthaus für einen 27jährigen Kraftwagenflederer

Das Leipziger Schöffengericht verurteilte den 27jährigen, aus Hessen stammenden Joseph Killian wegen Rücksichtslosigkeit und schwerer Urschuldfähigung in Totaleinsicht mit verlängtem Betrag zu insgesamt zwei Jahren vier Monaten Zuchthaus und drei Jahren Ehrentrehsvoert. Der erheblich vorbestrafte Angeklagte wurde im November v. J. erneut, diesmal als Kraftwagenflederer rückfällig. In insgesamt 27 Fällen, davon einer in Nürnberg, drei in Dresden, die übrigen in Leipzig, verübte er partende Kraftwagen. Die Beute wurde umgehend zu Geld gemacht.

#### Brandstiftung mit vier Jahren Zuchthaus gesühnt

Nach einer zweitägigen Verhandlung verurteilte das Leipziger Schöffengericht den 31jährigen Otto Schöder aus Mügeln wegen Brandstiftung in Totaleinsicht mit Versicherungsbetrag zu vier Jahren Zuchthaus und drei Jahren Ehrentrehsvoert. Der erheblich vorbestrafte Angeklagte wurde im November v. J. erneut, diesmal als Kraftwagenflederer rückfällig. In insgesamt 27 Fällen, davon einer in Nürnberg, drei in Dresden, die übrigen in Leipzig, verübte er partende Kraftwagen. Die Beute wurde umgehend zu Geld gemacht.

## Handel, Wirtschaft und Verkehr

### Die Knappheit an Zwiebeln

Internationale Juden spekulierten am Weltmarkt die Preise gewaltig in die Höhe

Um Zeitungsbüros des Reichsnährstandes werden die Ursachen der Zwiebelknappheit untersucht. Die Weltzwebernte 1937 sei gering ausgesunken, besonders in den Ländern, mit denen wir in Güteraus tausch leben. Die deutsche Zwiebelnern habe außerdem nur 1,59 Millionen Doppelzentner gegenüber 1,69 Millionen Doppelzentner 1936/37 betragen. Da die Frühzwiebelnern nun gering ausfiel, schmolzen die vorhandenen Vorräte schnell zusammen.

Aus unserem Hauptelinflußland für Zwiebeln, Ägypten, konnte wenigstens der notwendigste Bedarf geliefert werden. Allerdings zu Preisen, die nur durch staatliche Hilfe auf ein erträgliches Maß herunter geschraubt werden konnten. Auf dem maßgebenden englischen Zwiebelmarkt war in diesem Jahre eine ungewöhnliche Preissteigerung zu verzeichnen, weil die Zwiebelnern zum größten Teil durch internationale jüdische Händler aufgekauft wurde. Sie laufen auf, a. die ganze Zwiebelnern, die zur Schließung der deutschen Versorgungslücke in jedem Frühjahr erforderlich ist, einzuführen. Ohne diese Regelung hätte auch Deutschland die Preissteigerung mitmachen müssen. Durch die internationalen Juden ist ferner jetzt auch in Ägypten der Preis um etwa 100 v. H. hochgekriegt worden. Wir können es uns aber nicht leisten, einen Artikel mit kostbaren Devisen zu bezahlen, der nur hauptsächlich als Speisewürze bei uns genossen wird. Man muss also damit rechnen, daß bis zum Beginn der deutschen Ernte keine Zwiebeln mehr im Handel zu haben sein werden.

Wie mitgeteilt wird, ist der deutsche Gartenbau auf gefordert worden, durch erhöhte Bereitstellung von zwiebelähnlichen Gewächsen, wie Schnittlauch, Lauchzwiebeln und Porree über die Zwiebelknappheit der nächsten Wochen hinwegzuhelfen. Mit Eintritt der deutschen Frühzwiebelnern in der zweiten Junihälfte ist dann wieder mit der Freigabe von Speisenzwiebeln für den Frischmarkt zu rechnen.

### Amtliche Berliner Notierungen vom 14. Mai

#### (Sämtliche Notierungen ohne Gewähr)

Berliner Wertpapierbörsen. Für die Börsenabschlüsse liegen Anregungen besonderer Art nicht vor. Das Geschäft am Aktienmarkt verlief gleichmäßig flüssig, die meisten Verhandlungen hielten sich unter 1 Prozent. Am Rentenmarkt ging die Umschuldungsanleihe um 0,15 auf 96,15 zurück. Leicht nachgegeben war auch die Altersanleihe.

Berliner Devisenbörse (Telegraphische Auszahlungen) Belpien 41,90 (41,98); Dänemark 55,25 (55,37); Danzig 47,00 (7,10); England 12,375 (12,405); Frankreich 6,963 (6,977); Griechenland 2,353 (2,357); Holland 137,83 (138,11); Italien 13,09 (13,11); Litauen 41,94 (42,02); Norwegen 62,20 (62,32); Polen 47,00 (47,10); Schweden 63,79 (63,91); Schweiz 56,80 (56,92); Tschechoslowakei 8,656 (8,674); Vereinigte Staaten von Amerika 2,439 (2,439).

### Radio-Kundschau

#### Dienstag, den 17. Mai.

Deutschlandbender. 5,05 Konzert, 6,00 Nachrichten, 6,20 Frühkonzert, 7,00 Nachrichten, 10,00 Hörfolge, 10,30 Größlicher Kinderchor, 11,30 Dreißig Minuten, 12,00 Konzert, 13,45 Nachrichten, 14,00 Allerlei — von Zwei bis Drei, 15,00 Weiter, Börse, Marktbericht, 15,15 Heinrich Schütz singt, 15,40 Jäland — Gegenwart und Geschichte, 16,00 Musik am Nachmittag, 17,00 Hochwassergeschichte, Eine Erzählung, 18,00 Walzermedley, 18,33 Die „totte“ Bierstunde, 18,35 Die Ahnentafel, 19,00 Kurznachrichten, 19,16 ... und jetzt ist Feierabend. 20,00 Otto Dobrindt spielt, 21,13 Alles tanzt mit, 22,00 Preise, Weiter, Sport, Deutschlandradio, 22,30 Eine kleine Nachtmusik, 23,00 Alles tanzt mit, 24,00 Konzert.

Leipzig. 5,50 Nachrichten und Weiter, 6,00 Gymnastik, 6,30 Konzert, 7,00 Nachrichten, 8,00 Gymnastik, 8,30 Kleine Musik, 8,30 Konzert, 10,00 Das alte Puppenpiel, 10,30 Zeit, Weiter, 12,00 Konzert, 13,00 Maria Theresa, die Mutter ihres Volkes, 13,30 Konzertstunde, 16,00 Konzert, 17,00 Zeit, Weiter, Wirtschaftsnachrichten, 17,35 Das Deutschtum in der DDR, 18,15 Spanische Musik, 18,40 Studenten im Grenzdorf, 19,00 Nachrichten, 19,10 Der Waldgänger, 20,10 Lustig und froh, 22,00 Nachrichten, Weiter, Sport, 22,30 Wissen und Fortschritt, 22,35 Unterhaltung und Tanz, 24,00 Konzert.

## Nah und Fern

### Omnibus fährt Abhang hinab

Unfall auf der Heimfahrt von einem Betriebsausflug. Auf der Heimfahrt von einem Betriebsausflug verlor der Fahrer eines Omnibusses nach einer abschüssigen Stelle zwischen Rümmersdorf und Volkenhain (Schlesien) die Gewalt über den Wagen. Der Wagen fuhr einen Abhang hinab gegen eine Böschung und überschlug sich zweimal. Das Dach ging in Trümmer, und die Sitze lösten sich, wobei die Insassen teils schwer, teils leicht verletzt wurden. Elf Schwerverletzte haben im Volkenhainer Krankenhaus Aufnahme gefunden.

### Betriebsonibus von Triebwagenzug erfasst

Der Fahrer eines mit etwa 25 Betriebsangehörigen besetzten Autobusses verlor, auf der Fahrt nach Steinbach am Uferweg der Reichsstraße 102 über die Brandenburgische Städtebahn bei Rathenow vorschriftswidrig noch kurz vor einem Triebwagenzug zu frenzen. Der Uferweg ist nach Bahn und Straße zu weithin übersichtlich und durch Bäume gesichert. Der Autobus wurde vor Verlassen des Uferweges noch vom Triebwagen erfasst und in seinem letzten Drittel aufgerissen. Dabei wurden von den Insassen des Autobusses drei leicht und sechs schwer verletzt. Im Krankenhaus Rathenow sind zwei der Verunfallten ihren Verletzungen erlegen.

### Zwei Personenzüge zusammengestossen

Auf der Strecke Berlin — Brühl der Köln-Bonner Eisenbahn trug sich ein schweres Unglück zu. Ein leiser elektrischer Triebwagen mit Beiwagen fuhr kurz vor Hohenwiedheim auf einen haltenden Personenzug. Dabei wurden 12 Personen leicht verletzt, die nach Anlegung von Notverbinden in ihre Wohnungen entlassen werden konnten. Drei Personen, die schwerer Verletzungen davorgetragen hatten, mußten einem Krankenhaus zugeführt werden.

### Gummischuhfabrik ein Flammenmeer

Schwerer Schadensfeuer durch Selbstentzündung. In der Hanauer Gummischuhfabrik entstand am Sonntag früh ein Großfeuer. Kurz nach Ausbruch bilden die Fabrik ein einziges Flammenmeer. Soldaten leiteten die erste Hilfe. Die Vulkanisationswerkstätten, die Lackabteilung und die Entleerter sind völlig ausgebrannt. Der Betrieb beschäftigt 1300 Arbeiterinnen und muss zum größten Teil für mehrere Wochen stillgelegt werden. Die Betriebsleitung versucht, einen Notbetrieb einzurichten. Als Ursache wird Selbstentzündung angenommen.

### Notlandung im Sandsturm

Das Flugzeug der Himalaya-Expedition mußte am Freitag, von Karachi kommend, siebzig Meilen nordwestlich von Lahore, infolge eines heftigen Sandsturms eine Notlandung vornehmen. Das Flugzeug wurde bei dem Landeanflug beschädigt, jedoch blieben alle Insassen unverletzt. Sie verbreiteten die Nacht zum Sonnabend im Flugzeug. Dank der tapferen Hilfeleistung der "Royal Air Force" ist zu erwarten, daß das Flugzeug in etwa drei Tagen wieder hergestellt und zum Start bereit sein wird.

## Wer ist Hilde Hild?

Von Josef Nieder.

Copyright by Prometheus-Verlag Dr. Elsäßer, Gröbenzell b. München (12. Fortsetzung)

Sie waren mit dem Auto nach Regensburg gefahren, hatten bei wunderbarem Frühlingswetter den See gekreuzt und die helle sanfte Schönheit der Landschaftsbilder, die ewig wechselnde Fülle der Einzelheit hatte sie in jene trunksame Stimmung beglückt, die einen Tag unvergänglich machen kann. Zwei zierliche Kinder gleich, waren sie durch die trummen, alten Säcken von Konitz geschlendert, hatten das Münster besucht, das von außen gotisch erscheint und innen romanisch ist und von seiner Turmplattform den Rundblick auf den Rhein und den See, auf die strahlende Ebene und den Schneerücken des Säntis genossen. All die Sehenswürdigkeiten des Städtchens, von der Festkommatei bis zu der Tafelung und berühmten Dachkonstruktion des Konziliumsgebäudes am Hafen hatten sie pflichtschuldig bestaunt und dann vom Deck des Dampfers aus den Anblick der malerischen Städte und Weinberge des Nordufers genossen, bis die Abendrotte den Horizont entflammte und das weiße Schiff mit felsig hochem Herzsprung durch Stürme von Gold und Purpur wie durch einen visionären Traumrhein glitt.

Über die Sonne sank, sie ließen den Hafen, die bunten Spielzeugdächer und die kreischenden Minuten von Bindau hinter sich, und mit dem Abenddunkel schienen sich auch Schatten über Hildes Seele zu senden. Stumm saß sie neben Philipp auf der Deckbank, er blickte sie forschend an und begriff, daß der Gefühl des Tages gefährdet war, wenn er sie jetzt sich selbst überließ. Er mußte sprechen, sie durch legend etwas fesseln und ablenken, obwohl er am liebsten still neben ihr gesessen wäre und in ihre Augen geblitzt hätte.

Dieses so schöne Unikat mit den hochgezogenen Brauen, den tiefen, schwarzen Augen, dem stark geschwungenen, vollbürtigen Mund, welch schwachen Einbruch hatten ihm seine Erinnerung, das Porträt, die Bildhauer gegeben? Hier die Wirklichkeit war viel schöner, nicht konnte die zarte Klarheit der Haut, die gesunde Tonung der Wangen, die straffe Unmut der hohen Gestalt widergespielen. Jetzt wieder, wie viele Male in diesen drei Tagen, wie damals, als er sie in Dr. Isels Zimmer wiederkam, überwältigte ihn die Freude, daß die Wirklichkeit seine Träume übertraf, daß er keinen bloßen Phantasten nachgejagt war, als er nach ihr suchte, sondern einen Ziel, das noch unendlich größerer Würde würdig war, als die er aufgewendet hatte. Und der Entschluß, den Vorhang von ihrer Vergangenheit zu reißen und die Kunden ihrer Seele zu hellen, war unabänderlich geworden.

"Es ist endgültig schade, daß wir nicht auch den Pfänder bestiegen könnten", sagte er, der Mundblitz von dort oben wäre die Krönung des Tages gewesen! Wer im

### Eisenbahnunfall in Hannover-Herrenhausen

Am Sonntag gegen 16 Uhr entgleisten bei der Durchfahrt des Bahnhofes Hannover-Herrenhausen infolge Gleisverwerfung die letzten drei Wagen des D-Zuges 74 Hamburg — Hannover — Frankfurt a. M. Die beiden Wagen am Schluss des Zuges stürzten dabei um. Sechs Reisende wurden verletzt, darunter eine Frau aus Bamberg erheblich. Vier der Verletzten konnten jedoch ihre Fahrt fortführen.

### Großfeuer in Schneidemühl

Schwerer Schaden in dem größten Holzindustrieunternehmen der Grenzmark

Am Sonntag gegen 18 Uhr brach in den Feuer-Werken in Schneidemühl, dem größten Holzindustrie-Unternehmen der Grenzmark Posen-Westpreußen, Feuer aus, das die Zimmerei und die langgestreckte Hobelmaschinenhalle erfaßte, die gegen Mitternacht noch ein riesiges Flammenmeer bildeten. Der Schaden ist gewaltig und im einzelnen noch gar nicht abzuschätzen. Hobelmaschinenhalle und Zimmerei waren bis unter das Dach mit grüntefellos fertigem Material gefüllt, u. a. Baumaterial für Arbeitsbudenlager, das Montag verladen werden sollte. Außerdem wurden wertvolle Maschinen durch die Flammen vernichtet. Neben der Schneidemühlser Feuerlöschpolizei sind Wehrmacht, Reichsarbeitsdienst, Technische Polizei, motorisierte Gendarmerie und Schutzpolizei eingesetzt.

### Großer Waldbrand bei Dessau

50 Hektar Baumbestand vernichtet

Nachdem erst Sonnabend nachmittags in der Mosigkauer Heide ein Waldbrand ausgebrochen war, wurde in den Mittagsstunden des Sonntags erneut ein Brand in einer Schonung unweit des Parcels Königsdorf gemeldet, der mit unheimlicher Schnelligkeit um sich griff. Ungefähr 50 Hektar wertvoller Baumbestand stießen dem Brand, der seit Jahrzehnten der zweitgrößte in den anhaltischen Forstgebieten ist, zum Opfer.

Mannschaften vom Pionier-Lehr- und Versuchsbataillon Dessau-Rochau, vom Flakregiment Dessau-Rochstedt, vom Arbeitsdienst Groß-Lübben sowie die Dessauer Feuerlöschpolizei und zahlreiche Hilfsmannschaften wurden zur Bekämpfung des Feuers eingesetzt.

Die Entstehung des Brandes wird in Zusammenhang gebracht mit einer künstlichen Bestäubung der Waldfläche durch Chemikalien, um das wuchernde Siebengrass zu vernichten, das vollkommen abgestorben, dem Feuer natürlich reiche Nahrung bot. Mannschaften der Pioniere und des Flakregiments übernahmen am späten Abend die Nachtwache, da immer wieder neue Brandherde aufflammten.

### Bon Gramm zu einem Jahr Gefängnis verurteilt

Das Schöffengericht Berlin verurteilte den 28 Jahre alten Goitsried von Gramm wegen eines fortgeschrittenen Vergebens gegen § 175 StGB zu einem Jahr Gefängnis. Die Untersuchungshaft von zwei Monaten wird auf die Strafe angerechnet. Der richterliche Haftbefehl bleibt bestehen.

### Führer-Büsten

von M. 3.— an.

Juwelier Holler, Chemnitz, Königstr. 7.

Göring beglückwünschte eine 101jährige Ministerpräsident Generalleutnant Göring laudet der Witwe Zeila-Bandlers geb. Raufen in Bries, Kreis Altenhof, Regierungssatz Osnabrück, anlässlich ihres 101. Geburtstages am 14. Mai 1933 ein Glückwunschkreis, eine in der Staatslichen Porzellanmanufaktur in Berlin hergestellte Ehrenasse sowie ein Geldgeschenk.

Neue deutsche Weltmeisterschaft im Segelflug. Dem NSFA-Obertruppführer Kraft von der Reichsschule für Segelflugsport Hornberg gelang es, den Weltrekord des Sturmflüglers auf 1000 Metern Höhe mit Stoffseile zur Startstelle ohne Zwischenlandung zu überbieten und damit eine neue internationale Weltmeisterschaft aufzustellen. Ob-Tr. Kraft startete von Hornberg nach Amorbach und kehrte ohne Zwischenlandung wieder nach Hornberg zurück. Die durchsogene Strecke betrug 168 Kilometer bei einer Flugzeit von 6 Stunden 30 Minuten. Der alte Weltrekord betrug 135 Kilometer.

Nach 53 Chejahnen am gleichen Tage gehörten. Der im 80. Lebensjahr siehende Wilhelm Gottschall in Beyendorf (Sieg) war seit einigen Tagen erkrankt, und man hatte im Hinblick auf sein hohes Alter kaum noch Hoffnung, daß er wieder genesen würde. Am vorigen Dienstag erkrankte nun auch seine bis dahin völlig gesunde 78jährige Gattin, mit der er 63 Jahre lang verheiratet war. Zwei Tage nur lag sie zu Bett, als sie starb. Annapy drei Stunden später entschlief auch ihr Ehemann.

Möbelabfall gab dem Feuer reiche Nahrung. In Neuhaus bei Bad Driburg wirkte ein Großfeuer. In der Schreinerei der Möbelstadt Hünning war ein Brand ausgebrochen, der sich mit rasender Geschwindigkeit ausbreitete. Nach kurzer Zeit waren in Abhängigkeit der immer größeren Ausdehnung des Feuers die Mannschaften fast des gesamten Kreisfeuerwehrverbandes Paderborn an der Frontlinie. Auch Soldaten halfen bei den Rettungsarbeiten mit Stahlhelm und Gasmaske. Die reichen Vorräte an gestapeltem oder bereits zu Möbel verarbeitetem Holz, die Schuppen mit Garben, Laden und Letzten gaben den Flammen reiche Nahrung. Die gesamte Möbelabfall mit ihren Werkstoffen brannte vollständig nieder.

Auto vom Zug erfaßt — zwei Tote. An einem schrankenlosen Bahnhügel der Eisenbahnlinie Braunschweig — Gifhorn verlor ein mit zwei Personen besetzter Kraftwagen, obwohl der Fahrer bereit zu sehen war und ein Passant den Fahrer darauf aufmerksam machte, die Kleise zu überqueren. Das Auto wurde von der Lokomotive erfaßt und etwa 150 Meter weit mitgeschleift. Die beiden Insassen, zwei Braunschweiger, wurden tödlich verletzt.

Der diesjährige Gewinn von Stein-Preis, der im Vorjahr dem Schweizer Komponisten Ottmar Schoeck verliehen wurde und dessen erster Preissträger im Jahre 1932 der Dichter Emil Strauß war, wurde in diesem Jahre dem Germanisten Professor Dr. phil. Dr. iur. e. h. Andreas Heusler in Basel zugesprochen. Der Preis ist von einem Amerikaner in Anerkennung der Leistungen deutscher Kultur und Kunst ausgeschafft worden mit der Bestimmung, daß er zur Förderung der geistig-künstlerischen Kräfte im alemannischen Sprachgebiet von der Universität Freiburg im Breisgau verliehen werden soll.

Die geheimnisvolle Gußschale. Ein Villastrasse zur Côte d'Azur (Frankreich) wurde von einer Reisenden, die mit dem italienischen Damper Conte di Savoia aus Rio Port angekommen war, im Büroraum des Gußschalen eine Gußschale liegen gelassen. Als man diese öffnete, fand man darin neben mit Blut bestreuten Kleidungsstücken und schmutziger Wäsche auch Schnapsäcken im Wert von einer Million. Von der Besitzerin des Palais war keine Spur mehr zu finden.

Autobus stürzte in den Abgrund. Auf der Alpenstraße zwischen Nizza und Grasse stürzte der lädiert verletzte Autobus in einen Abgrund. Dreizehn Reisende erlagen zum großen Teil schweren Verletzungen.

Zwei Bauern von einem Felsen erschlagen. In der Nähe der alpinen Stadt Saint-Jean-de-Maurienne an der Morava waren drei Bauern in einem Steinbruch tätig. Um Dynamit zu sparen, untergruben sie einen Felsblock, statt ihn zu sprengen. Während sie sich in einer Arbeitshütte mit einem hinzugewonnenen Bauern unterhielten, löste sich plötzlich der Felsen und begrub alle vier Männer unter sich. Die beiden konnten geborgen werden.

"Ich tanne Ihnen diese Bitte leider nicht erfüllen", sagte Philipp ergriffen. "Ich werde Sie wiedersehen, ob Sie wollen oder nicht. Ich verlange gar nicht, zu hören, was das für Gründe sind, die Sie zwingen, in Ihrer Arbeit Ihr Genüge zu finden und Ihre Tage in tödlicher Abgeschlossenheit zu verbringen. Ich nehme an, daß es nichts als — verzeihen Sie — Dinge sind, über welche Sie nicht reden möchten. Ich tanne Ihnen diese Eindrückungen sind, bei welchen Sie der Umgang mit Nervenkranken beeinflußt hat. Aber ich werde wieder und wieder hierher kommen und Sie immer wieder Ihrer depressiven Schwermut entreißen!"

"Ich werde mich weigern!"

"Sie werden nicht widerstehen können", flüsterte er mit leidenschaftlicher Überzeugung. "Ich habe heute gesehen, wie Sie aus diesem Alpdruck erwachten, wie fröhlich und glücklich Sie sein können!

"Ich kann es noch nicht wagen, heute, da wir uns drei Tage kennen, vor meiner Liebe zu sprechen, die Sie ohnehin schon erkannt haben, aber Sie wird mir die Kraft geben, in diesem Kampf um Ihre Seele nicht zu ermatzen."

„Nun war es gänzlich finstern geworden, die Laternen des Ufers waren langsam die Lichtbahnen über den See. Während des Schweigens, das Philipp's leichten Worten folgte, lachten beide dem elutötigen Klatschen der Wellen und dem dumpfen Bothen der Maschine. Sie waren allein auf dem Deck.

"Wenn das Ihr letzter Entschluß ist", hörte Philipp plötzlich die dunkle, bebende Stimme an seinem Ohr sprechen, "so will ich Ihnen sagen, warum Sie mich vergessen müssen. Sie zwingen mich, Ihnen dieses Geständnis zu machen, obwohl ich mich nicht für fähig gehalten habe, je darüber zu sprechen. Aber heute, hier — kann ich es tun. Hören Sie — nie kann es zwischen uns irgendeine Verbindung geben, wie zwischen anderen Menschen. Sie sind gefund und ich bin stark — geisteskraft... ich... habe meine Erinnerung verloren. Ich weiß nicht, wer ich bin und wie ich heiße, ich weiß nicht, wo ich geboren bin und woher ich stamme."

"Wollen Sie denn immer noch Ihr Schicksal an meines leiden? Wollen Sie immer die unheimliche Gesellschaft einer Frau suchen, deren Vergangenheit niemand kennt, auch Sie selbst nicht? Bedenken Sie, was das für eine Frau bedeutet, und Sie werden verstehen, warum dieses Abend unter letzter sein muss."

Philipp schwieg. Er hörte ihre flösenden Atemzüge, es wandte sich ihr zu, sah die Umrisse ihres bleichen Antlotes, die weit offeneten Augen auf ihn gerichtet, fast als ob sie ihre Urteile erwartet würde.

Er begriff, daß ihm jetzt nicht als Liebenden, sondern als Arzt eine ungeheure, für die endgültige Heilung dieser Seele vielleicht entscheidende Chance geboten war. Er nahm ihre beiden Hände in die seinen.

(Fortsetzung folgt)

## Nationaler Aufbau in Ungarn

### Das Programm der Regierung Imredy

In einer Konferenz der Regierungspartei in Budapest, auf der sich die neue Regierung Imredy vorstellte, gab der neu ernannte Ministerpräsident eine kurze Erklärung über die Richtlinien seines Regierungsprogramms ab. Nach Worten des Danes und der Anerkennung für seinen Vorgänger Daranti erklärte Imredy, die Regierung werde der Nation und der Partei nunmehr ein Aufbauprogramm vorlegen, das die moralische und materielle Entwicklung der Nation fördere und die innere Einheit der Nation sichere. In der außenpolitischen Linienführung werde keinerlei Abweichung eintreten. Auf innerpolitischem Gebiet werde seine Regierung eine rechtsgerichtete nationale und christliche Politik verfolgen.

Die europäische Gesellschaft sei an einem Wendepunkt angelangt. Neue und mächtige Heitideen seien zum Durchbruch gekommen, denen auch die ungarische Nation Rechnung tragen müsse. Ministerpräsident Imredy teilte dann mit, daß er im Abgeordnetenhaus zwei Gesetzentwürfe eingebracht habe, die einem wirkungsvollen strafrechtlichen Schutz der staatlichen und gesellschaftlichen Ordnung dienen. Die Regierung werde mit allen Mitteln bestrebt sein, die Nation zu einer Einheit zusammenzuschmelzen. Sie sehe es als ihre besondere Aufgabe an, den weiteren Aufbau der Armee mit allen Kräften zu fördern. Auf wirtschaftlichem Gebiet müsse eine Siegerstellung der Produktion erzielt werden, um damit die Voraussetzungen für den sozialen Fortschritt zu schaffen. Der von der Regierung Daranti verabschiedete Fünfjahresplan werde mit aller Entschlossenheit durchgeführt werden. Die von der bisherigen Regierung eingeführten und vom Abgeordnetenhaus bereits angenommenen Gesetze (Geldengesetz) werde die Regierung mit voller Überzeugung weiter durchführen.

#### Gemeinsame Interessen mit Achse Berlin-Rom

Ministerpräsident Imredy legte auch im Abgeordnetenhaus in einer Rede die Richtlinien des inneren und außenpolitischen Programms seiner Regierung dar. Dabei erklärte er u. a.:

Die ungarisch-italienische Freundschaft vertiefe und frägt sich immer weiter und habe bereits



Der neue ungarische Ministerpräsident  
Béla b. Imredy, der bisherige Wirtschaftsminister und  
Präsident der Nationalbank, trat an die Spitze der neuen  
ungarischen Regierung.

(Tschirn-Wagendörfl)  
wertvolle Früchte getragen. In dem Verhältnis zwischen Ungarn und Italien würden die römischen Protokolle unverändert in Kraft und Gültigkeit bleiben.

Mit dem in der letzten Zeit von neuem zu unserem Nachbarn geworbenen Großdeutschen Reich, erklärte der Ministerpräsident, verbünden und unzählige Bande sowohl auf politischem und wirtschaftlichem wie auf kulturellem Gebiet. (Stürmisches Beifall). In uns allen lebt noch die ruhmvolle Erinnerung an die Schulter an Schulter durchgefochtenen Kämpfe; es lebt aber auch in uns das Bewußtsein, der gemeinsamen Interessen, die unsere Völker verbinden. Diese Faktoren allein genügen, um zu beweisen, daß die Freundschaft zwischen Deutschland und Ungarn auch unter den veränderten Verhältnissen weiter lebt und sich weiter entwickeln wird.



Konrad Henlein in London.

Der Führer der Sudetendeutschen Partei, Konrad Henlein, traf in London ein, wo er eine längere Unterredung mit dem englischen Politiker Winston Churchill und dem Führer der Oppositionsliberale, Sir Archibald Sinclair, hatte. Konrad Henlein (rechts) beim Verlassen seines Londoner Hotels.

(Weltbild, Zander-M.)

## Mexikanisch-britischer Konflikt

Mexiko bricht die diplomatischen Beziehungen ab. Zwischen England und Mexiko ist ein Konflikt ausbrochen, der zum Abbruch der diplomatischen Beziehungen Mexikos zu England geführt hat. Der mexikanische Botschafter in London ist abberufen worden.

Der Anlaß zu dem Konflikt wird nach mexikanischer Darstellung in einer Note erklärt, die England an Mexiko gesandt hat, und in der die Zahlung der am 1. Januar fällig gewesenen Rate der Schadensersatzforderungen Mexikos an England für Revolutionschäden in der Zeit von 1910 bis 1920 angemahnt wurde. Zum Schluß der Note wird erklärt, daß Mexiko, wenn es nicht einmal in der Lage sei, seinen laufenden Verpflichtungen nachzukommen, kein Recht habe, britische Oelfelder zu entzögeln.

In der mexikanischen Antwort wird die Bevölkerung Mexikos, die Revolutionschäden von Ausländern zu bezahlen, als ein Akt des Entgegenommens der mexikanischen Regierung bezeichnet, es sei aber keine durch internationales Recht festgelegte Verpflichtung. Ferner verbietet sich die mexikanische Regierung, daß sich die britische Regierung durch Hinweis auf die mexikanischen Schulden kritisch mit den inneren Dingen Mexikos beschäftigt.

Zusammen mit der mexikanischen Note überreichte der mexikanische Außenminister dem britischen Gesandten einen Scheck über 361 737 mexikanische Pesos als Jahreszahlung für die reklamierte Forderung und teilte gleichzeitig „ausgeschlosster wenig freundlicher Haltung der britischen Regierung Mexiko gegenüber“ die Abberufung ihres Gesandten in London mit.

Der jetzt erfolgte Abbruch der diplomatischen Beziehungen zwischen Mexiko und Großbritannien ist der zweite innerhalb von fünfzehn Jahren. Im Jahre 1924 wurden wegen der Ermordung der englischen Landbesitzerin Rosalie Evans im Staat Puebla schon einmal die Beziehungen abgebrochen. Damals wurde der britische Vertreter ausgesondert, das Land innerhalb von 24 Stunden zu verlassen. Als er sich weigerte, wurde er in der Gesandtschaft belagert, bis er mehrere Tage später abreiste.

Berlin. Nachdem der Führer durch Verfügung vom 27. April 1938 für die Parteigerichtshälfte eine allgemeine Amnestie angeordnet hat, hat Reichsstudienführer Dr. Scheel im Einvernehmen mit dem Obersten Parteigericht auch für den NSD.-Studentenbund und die deutsche Studentenschaft eine Amnestie angeordnet.

## Rein Reichsautobahn lager mehr ohne Bücherei

### Staatssekretär Hanke über die Aufgaben des deutschen Buchhändlers

Um Rantate-Sonntag versammelten sich die deutschen Buchhändler in Leipzig. Dieses Treffen wurde durch zwei Umstände zu dem festlichsten aller bisherigen: das 25jährige Bestehen der Deutschen Bücherei und die erste malige Teilnahme der Berufsbücheraden aus der deutschen Ostmark als nunmehrige Bürger des Großdeutschen Reichs. Auf der Amtsgabe des Deutschen Buchhandels im festlich geschmückten Neuen Theater sprach Staatssekretär Hanke. Er sagte in seiner Rede u. a.:

Das diesjährige Rantate-Treffen der deutschen Buchhändler steht unter dem Zeichen des großdeutschen Gedankens. Die Deutsche Bücherei (Archiv des deutschen Kulturs- und Geisteslebens) ist das Denkmal eines ersten erfolgreichen Versuches, auf einem der wichtigsten Gebiete deutscher Geschichtsschaffens in rein großdeutschem Sinne zu planen und praktisch zu arbeiten. Sowohl unsere Kenntnis in die Frühzeit unserer Geschichte zurückgeht, sofern wir auf unvergängliche Werke, die uns die deutsche Ostmark geschenkt hat. Als überzeugender Beweis dichterischer Begabung und reiner Sprachempfindung konnten die Verse unbekannter Angehöriger der österreichischen Hitler-Jugend mit dem diesjährigen deutschen Buchpreis ausgezeichnet werden.

In den langen schweren Jahren der Trennung war das deutsche Christentum das unzerbrechbare Band, das alle Teile des deutschen Volkes zu gemeinsamem Denken und Fühlen verknüpft. In der immerwährenden Festigung dieses alle deutschen Menschen umspannenden Bandes hat besonders der Buchhändler der Ostmark

seine Aufgaben und seine Pflichten erkannt und danach gehandelt.

Dann fuhr der Redner u. a. fort: Eine der größten Aufgaben des Standes der Buchhändler überhaupt liegt in der immerwährenden Erziehung zum volkschten Denken im Sinne nationalsozialistischer Weltanschauung. Es ist festzustellen, daß der Appell an das deutsche Volk, sich dem Kulturgut des deutschen Buches in verstärktem Maße zuzuwenden, nicht vergebens gewesen ist. Neben dem gesteigerten Interesse am Erwerb von Büchern zeigt sich dies besonders in der Entwicklung des deutschen Büchereiwesens.

Wir verfügen heute über mehr als 5000 Werksbüchereien, die dem deutschen Arbeiter an der Seite seines Wirkens rund 2½ Millionen deutscher Bücher zur Verfügung stellen, und nicht weniger erfolgreich zeigt sich die Entwicklung des Volksbüchereiwesens, das für die letzten zwei Jahre 2200 Neugründungen meldet kann. Auch die Wanderbüchereien, die vor zwei Jahren Reichsminister Dr. Goebbels der Reichsautobahn zur Verfügung stellen konnte, sind inzwischen auf 100 angewachsen, so daß in kürzer Zeit kein Lager mehr ohne eigene Bücherei sein wird.

Zum Schluß erklärte der Staatssekretär: „Die Aufgaben, die uns allen gestellt sind, sind groß. Wir werden diese Aufgaben wie überall, so auch hier im nationalsozialistischen Geist anpacken in dem Bewußtsein, an hervorragender Stelle im Dienst an unserem deutschen Volk eingesezt zu sein.“



Lord Baldwin verläßt Downingstreet nach einstündiger Unterredung mit Chamberlain.

Nach der großen Aussprache über den Stand der Luftausrüstung im englischen Unter- und Oberhaus wird in London vermutet, daß der englische Premierminister eine Kabinettsumbildung beabsichtige. Es überraschte, daß er mit dem ehemaligen Premierminister, jetzt Lord Baldwin, ein einstündige Unterredung hatte. Unser Bild zeigt Lord Baldwin, wie immer mit seiner typischen Tabakspfeife und den Mantel über der Schulter, beim Verlassen von Downingstreet 10 nach der Unterredung. (Associated Pres., Zander-M.)